4-4-18 AMENDMENT

Amendment in Nature of Substitution

Clerk Item: U-4-18

Corrected resolution page



U-4-18

NIFS ID:CQHE18000001 Department: Health

C	а	n	i	t	а	ı	•
v	а	μ	ı	L	a	ı	

SERVICE: Food Managers Course Spanish

Contract ID #:CQHE18000001 NIFS Entry Date: 05-JAN-18 Term: from 01-FEB-18 to 31-DEC-18

New	
Time Extension:	
Addl. Funds:	
Blanket Resolution:	
RES#	

1) Mandated Program:	Y
2) Comptroller Approval Form Attached:	Y
3) CSEA Agmt. § 32 Compliance Attached:	N
4) Vendor Ownership & Mgmt. Disclosure Attached:	N
5) Insurance Required	N

Vendor Info:	
Name: Gustavo Graciano Mendez	Vendor ID#: 111683569
Address: 59 Southaven Ave	Contact Person: Gustavo
Mastic, NY 11950	Graciano Mendez
······································	Phone: 631-235-2510

Department:	
Contact Name: Elizabeth Kobel	
Address: 200 County Seat Drive	
Mineola, NY 11501	
Phone: 516-227-8598	

Routing Slip

Department	NIFS Entry: X	11-JAN-18 ASOUSA
Department	NIFS Approval: X	11-JAN-18 ASOUSA
DPW	Capital Fund Approved:	
OMB	NIFA Approval: X	31-JAN-18 MWORSHAM
OMB	NIFS Approval: X	31-JAN-18 MWORSHAM
County Atty.	Insurance Verification: X	16-JAN-18 NSARANDIS
County Atty.	Approval to Form: X	12-JAN-18 NSARANDIS
Dep. CE	Approval: X	16-FEB-18 KROSE-LOUDER
)

Leg. Affairs	Approval/Review: X	06-FEB-18 MREYNOLDS
Legislature	Approval:	
Comptroller	NIFS Approval:	
NIFA	NIFA Approval:	

Contract Summary

Purpose: Contractual Agreement to provide bilingual instructional services (Spanish) for the Food Managers training program.

Method of Procurement: The RFP was advertised October 20, 2017. RFP submissions were due November 11, 2017. Only one submission was received. An award letter was sent 12/31/17. This vendor provides these same services to Suffolk County and New York City Health Departments. His is uniquely qualified to provide these services in Spanish. We contacted the National Restaurant Association, which certifies instructors to teach Food Manager, s courses.

Procurement History: The contractor has provided this service satisfactorily for seven years.

Description of General Provisions: Instruct classes in Spanish, as scheduled by the Department, using materials approved by the Department. Courses to be taught are a 10-hour Food Managers? Training course and a 3-hour refresher course. We anticipate scheduling a minimum of one (1) course per month.

Perform administrative duties related to the bilingual Food Managers' Training Program (i.e.: course material translation, student registration, grading of tests, course development and promotional activities).

Perform Spanish translation services as requested for other aspects of the Food Protection Program.

Impact on Funding / Price Analysis: The County receives 36% State Aid reimbursement for the cost of these services. The contractor is paid on an hourly basis.

Change in Contract from Prior Procurement: New contract. It is for less than one year. Hourly wages went from \$43,50 hourly rate to \$56 hourly rate. This rate is consistent with rate paid by Suffolk County Health Department for this type of service.

Recommendation: (approve as submitted) We recommend that this contract be approved.

Advisement Information

BUDGET CODES		
Fund:	GEN	
Control:	20	
Resp:	2100	
Object:	de500	
Transaction:	103	
Project #:		
Detail:		

	RENEWAL
%	
Increase	
%	
Decrease	

FUNDING SOURCE	AMOUNT
Revenue	
Contract:	
County	\$ 8,602.00
Federal	\$ 0.00
State	\$ 4,838.00
Capital	\$ 0.00
Other	\$ 0.00
TOTAL	\$ 13,440.00

LINE	INDEX/OBJECT CODE	AMOUNT
1	hegen2100de500	\$ 13,440.00
		\$ 0.00
		\$ 0.00
		\$ 0.00
		\$ 0.00
		\$ 0.00
	TOTAL	\$ 13,440.00

NIFA !

Nassau County Interim Finance Authority

Contract Approval Request Form (As of January 1, 2015)

Amount to be encumbered: \$13440 This is a New I new contract - \$ amount should be full amount of contract I advisement - NIFA only needs to review if it is increasing funds above the amount previously approved by NIFA I amendment - \$ amount should be full amount of amendment only Contract Term: 2/1/2018-12/31/2018 Has work or services on this contract commenced? N If yes, please explain:		
Amount to be encumbered: \$13440 This is a New I new contract - S amount should be full amount of contract advisement NIFA only needs to review if it is increasing funds above the amount previously approved by NIFA amendment \$ amount should be full amount of amendment only Contract Term: 2/1/2018-12/31/2018 Has work or services on this contract commenced? N If yes, please explain: Funding Source: X. General Fund (GEN) Capital Improvement Fund (CAP) Other State % 36 County % 64 Stee cash available for the full amount of the contract? If not, will it require a future borrowing? N Has the County Legislature approved the borrowing? N Has NIFA approved the borrowing for this contract? N Frovide a brief description (4 to 5 sentences) of the item for which this approval is requested: Contractual Agreement to provide billingual instructional services (Spanish) for the Food Menagers training program. Nassau County Attorney as to form Nassau County Committee and/or Legislature	I, Vendor: Gustavo Graciano Mendez	
This is a New If new contract - \$ amount should be full amount of contract indivisement - NIFA only needs to review if it is increasing funds above the amount previously approved by NIFA if amendment - \$ amount should be full amount of amendment only If ocntract Term: 2/1/2018-12/31/2018 Has work or services on this contract commenced? N If yes, please explain: If yes, please explain: If Funding Source: X General Fund (GEN) Capital Improvement Fund (CAP) Other Grant Fund (GRT) Capital Improvement Fund (CAP) Other Federal % 0 State % 36 County % 64 s the cash available for the full amount of the contract? If not, will it require a future borrowing? N Has the County Legislature approved the borrowing? N Has NIFA approved the borrowing for this contract? N Frovide a brief description (4 to 5 sentences) of the item for which this approval is requested: Contractual Agreement to provide billingual instructional services (Spanish) for the Food Managers training program. 6. Has the item requested herein followed all proper procedures and thereby approved by the: Nassau County Attorney as to form Nassau County Committee and/or Legislature	2. Dollar amount requiring NIFA approval: \$13	3440
finew contract - \$ amount should be full amount of contract finew contract - \$ amount should be full amount of contract finew contract - \$ amount should be full amount of amendment only 6. Contract Term: 2/1/2018-12/31/2018 Has work or services on this contract commenced? N If yes, please explain: 7. Funding Source: 7. X. General Fund (GEN) Capital Improvement Fund (CAP) Capital Improvement Fund (CAP) Capital Improvement Fund (CAP) Federal % 0 State % 36 County % 64 8. the cash available for the full amount of the contract? If not, will it require a future borrowing? Has the County Legislature approved the borrowing? N Has NIFA approved the borrowing for this contract? Contractual Agreement to provide billingual instructional services (Spanish) for the Food Managers training program. 6. Has the item requested herein followed all proper procedures and thereby approved by the: Nassau County Attorney as to form Nassau County Committee and/or Legislature	Amount to be encumbered: \$13440	
f advisement – NIFA only needs to review if it is increasing funds above the amount previously approved by NIFA amendment - \$ amount should be full amount of amendment only 6. Contract Term: 2/1/2018-12/31/2018 Has work or services on this contract commenced? N If yes, please explain: 7. Funding Source: 7. X. General Fund (GEN) 7. Capital Improvement Fund (CAP) 7. Capital Improvement Fund (CAP) 7. Capital Improvement Fund (CAP) 8. State % 36 8. County % 64 8. State cash available for the full amount of the contract? 8. If not, will it require a future borrowing? 8. Has the County Legislature approved the borrowing? 9. N 9. Provide a brief description (4 to 5 sentences) of the item for which this approval is requested: 9. Contractual Agreement to provide bilingual instructional services (Spanish) for the Food Managers training program. 18. Has the item requested herein followed all proper procedures and thereby approved by the: 18. Nassau County Committee and/or Legislature	This is a New	
If yes, please explain: X. General Fund (GEN) Capital Improvement Fund (CAP) Other State % 36 County % 64 Sthe cash available for the full amount of the contract? If not, will it require a future borrowing? Has the County Legislature approved the borrowing? Note a provide a brief description (4 to 5 sentences) of the item for which this approval is requested: Contractual Agreement to provide billingual instructional services (Spanish) for the Food Managers training program. Keep the services on this contract of the item for which this approval is requested: Contractual Agreement to provide billingual instructional services (Spanish) for the Food Managers training program. Keep the services on this contract of the item for which this approval is requested: Contractual Agreement to provide billingual instructional services (Spanish) for the Food Managers training program. Keep the services of the item for which this approval is requested: Contractual Agreement to provide billingual instructional services (Spanish) for the Food Managers training program. Keep the services of the item for which this approval is requested: Contractual Agreement to provide billingual instructional services (Spanish) for the Food Managers training program.	f advisement - NIFA only needs to review if it is	increasing funds above the amount previously approved by NIF
X. General Fund (GEN) Capital Improvement Fund (CAP) Other State % 36 County % 64 State % 36 State % 36 County % 64 State % 36	3. Contract Term: 2/1/2018-12/31/2018 Has work or services on this contract commen	nced? N
X General Fund (GEN) Capital Improvement Fund (CAP) Other Grant Fund (GRT) State % 36 County % 64 s the cash available for the full amount of the contract? If not, will it require a future borrowing? Has the County Legislature approved the borrowing? N Has NIFA approved the borrowing for this contract? N Federal % 0 State % 36 County % 64 S the cash available for the full amount of the contract? N Federal % 0 State % 36 County % 64 S the cash available for the full amount of the contract? N Federal % 0 State % 36 County % 64 S the cash available for the full amount of the contract? N Federal % 0 State % 36 County % 64 S the cash available for the full amount of the contract? N Federal % 0 State % 36 County % 64 S the cash available for the full amount of the contract? N Federal % 0 State % 36 County % 64 S the cash available for the full amount of the contract? N N Has the County Legislature approved the borrowing? N Federal % 0 State % 36 County % 64 S tate % 36 County % 64 N N Has the item for the full amount of the contract? N N Has the item for which this approval is requested: Contractual Agreement to provide billingual instructional services (Spanish) for the Food Managers training program. Has the item requested herein followed all proper procedures and thereby approved by the: Nassau County Attorney as to form Nassau County Committee and/or Legislature	if yes, please explain:	
Capital Improvement Fund (CAP) Other Federal % 0 State % 36 County % 64 s the cash available for the full amount of the contract? If not, will it require a future borrowing? Has the County Legislature approved the borrowing? N Has NIFA approved the borrowing for this contract? N Federal % 0 State % 36 County % 64 s the cash available for the full amount of the contract? N For the county Legislature approved the borrowing? N Federal % 0 State % 36 County % 64 State % 96	4. Funding Source:	
If not, will it require a future borrowing? Has the County Legislature approved the borrowing? Note: The contract of the borrowing for this contract? Note: The contract of the borrowing for this contract? Note: The contract of the borrowing for this contract? Note: The contract of the borrowing for this contract? Note: The contract of the borrowing for the borrowing? Note: The contract of the borrowing	Capital Improvement Fund (CAP)	Federal % 0 State % 36
Has NIFA approved the borrowing for this contract? N Provide a brief description (4 to 5 sentences) of the item for which this approval is requested: Contractual Agreement to provide billingual instructional services (Spanish) for the Food Managers training program. Has the item requested herein followed all proper procedures and thereby approved by the: Nassau County Attorney as to form Nassau County Committee and/or Legislature		, in the second
5. Provide a brief description (4 to 5 sentences) of the item for which this approval is requested: Contractual Agreement to provide billingual instructional services (Spanish) for the Food Managers training program. 6. Has the item requested herein followed all proper procedures and thereby approved by the: Nassau County Attorney as to form Nassau County Committee and/or Legislature	Has the County Legislature approved the borrow	ring? N
Contractual Agreement to provide billingual instructional services (Spanish) for the Food Managers training program. 6. Has the item requested herein followed all proper procedures and thereby approved by the: Nassau County Attorney as to form Nassau County Committee and/or Legislature	Has NIFA approved the borrowing for this contra	ct? N
6. Has the item requested herein followed all proper procedures and thereby approved by the: Nassau County Attorney as to form Nassau County Committee and/or Legislature	5. Provide a brief description (4 to 5 sentence	es) of the item for which this approval is requested:
Nassau County Attorney as to form Nassau County Committee and/or Legislature	Contractual Agreement to provide bilingual instructional se	rvices (Spanish) for the Food Managers training program.
Nassau County Committee and/or Legislature	6. Has the item requested herein followed al	I proper procedures and thereby approved by the:
	Nassau County Attorney as to form	
Date of approval(s) and citation to the resolution where approval for this item was provided:	Nassau County Committee and/or Legislature	е
	Date of approval(s) and citation to the res	olution where approval for this item was provided:

7. Identify all contracts (with dollar amounts) with this or an affiliated party within the prior 12 months:

Contract ID	Date	Amount
CQSS17000014	01-JAN-17	0

AUTHORIZATION

To the best of my knowledge, I hereby certify that the information contained in this Contract Approv al Request Form and any additional information submitted in connection with this request is true and accurate and that all expenditures that will be made in reliance on this authorization are in conformance with the Nassau County Approved Budget and not in conflict with the Nassau County Multi-Year Financial Plan. I understand that NIFA will rely upon this information in its official deliberation s.

MWORSHAM 31-JAN-18

Authenticated User Date

COMPTROLLER'S OFFICE

To the best of my knowledge, I hereby certify that the information listed is true and accurate and is in conformance with the Nassau County Approved Budget and not in conflict with the Nassau County Multi-Year Financial Plan.

Regarding funding, please check the correct response:

I certify that the funds are available to be encumbered pending NIFA approval of this contract.

If this is a capital project:

I certify that the bonding for this contract has been approved by NIFA.

Budget is available and funds have been encumbered but the project requires NIFA bonding authorization

Authenticated User <u>Date</u>

NIFA

Amount being approved by NIFA:

Payment is not guaranteed for any work commenced prior to this approval.

Authenticated User <u>Date</u>

NOTE: All contract submissions MUST include the County's own routing slip, current NIFS printouts for all relevant accounts and relevant Nassau County Legislature communication documents and relevant supplemental information pertaining to the item requested herein.

NIFA Contract Approval Request Form MUST be filled out in its entirety before being submitted to NIFA for review.

NIFA reserves the right to request additional information as needed.

A RESOLUTION AUTHORIZING THE COUNTY EXECUTIVE TO EXECUTE A PERSONAL SERVICES AGREEMENT BETWEEN THE COUNTY OF NASSAU, ACTING ON BEHALF OF THE NASSAU COUNTY DEPARTMENT OF HEALTH AND GUSTAVO GRACIANO MENDEZ

WHEREAS, the County has negotiated a personal services agreement with Gustavo Graciano Mendez for food managers' course instructions and training in Spanish, a copy of which is on file with the Clerk of the Legislature; now, therefore, be it

RESOLVED, that the Rules Committee of the Nassau County Legislature authorizes the County Executive to execute the said agreement with Gustavo Graciano Mendez.

George Maragos Comptroller



OFFICE OF THE COMPTROLLER

240 Old Country Road Mineola, New York 11501

COMPTROLLER APPROVAL FORM FOR PERSONAL, PROFESSIONAL OR HUMAN SERVICES CONTRACTS

Attach this form along with all personal, professional or human services contracts, contract renewals, extensions and amendments.

CONTRACTOR NAME: Gustavo Graciano Mendez
CONTRACTOR ADDRESS:
FEDERAL TAX ID #:
<u>Instructions:</u> Please check the appropriate box ("\overline{\ove
I. The contract was awarded to the lowest, responsible bidder after advertisement for sealed bids. The contract was awarded after a request for sealed bids was published in [newspaper] on [date]. The sealed bids were publicly opened on sealed bids were received and opened. [#] of sealed bids were received and opened.
II. The contractor was selected pursuant to a Request for Proposals. The Contract was entered into after a written request for proposals was issued on [date]. Potential proposers were made aware of the availability of the RFP by advertisement in [newspaper], posting on industry websites, via email to interested parties and by publication on the County procurement website. Proposals were due on [date] [state #] proposals were received and evaluated. The evaluation committee consisted of:
(list # of persons on
committee and their respective departments). The proposals were scored and ranked. As a result of the scoring and ranking, the highest-ranking proposer was selected.

III. This is a renewal, extension or amendment of an existing contract. The contract was originally executed by Nassau County on [date]. This is a renewal or extension pursuant to the contract, or an amendment within the scope of the contract or RFP (copies of the relevant pages are attached). The original contract was entered into after
[describe procurement method, i.e., RFP, three proposals evaluated, etc.] Attach a copy of the most recent evaluation of the contractor's performance for any contract to be renewed or extended. If the contractor has not received a satisfactory evaluation, the department must explain why the contractor should nevertheless be permitted to continue to contract with the county.
IV. Pursuant to Executive Order No. 1 of 1993, as amended, at least three proposals were solicited and received. The attached memorandum from the department head describes the proposals received, along with the cost of each proposal.
☐ A. The contract has been awarded to the proposer offering the lowest cost proposal; OR:
B. The attached memorandum contains a detailed explanation as to the reason(s) why the contract was awarded to other than the lowest-cost proposer. The attachment includes a specific delineation of the unique skills and experience, the specific reasons why a proposal is deemed superior, and/or why the proposer has been judged to be able to perform more quickly than other proposers.
V. \(\subseteq \) Pursuant to Executive Order No. 1 of 1993 as amended, the attached memorandum from the department head explains why the department did not obtain at least three proposals.
A. There are only one or two providers of the services sought or less than three providers submitted proposals. The memorandum describes how the contractor was determined to be the sole source provider of the personal service needed or explains why only two proposals could be obtained. If two proposals were obtained, the memorandum explains that the contract was awarded to the lowest cost proposer, or why the selected proposer offered the higher quality proposal, the proposer's unique and special experience, skill, or expertise, or its availability to perform in the most immediate and timely manner.
B. The memorandum explains that the contractor's selection was dictated by the terms of a federal or New York State grant, by legislation or by a court order. (Copies of the relevant documents are attached).
C. Pursuant to General Municipal Law Section 104, the department is purchasing the services required through a New York State Office of General Services contract no, and the attached memorandum explains how the purchase is within the scope of the terms of that contract.



POLITICAL CAMPAIGN CONTRIBUTION DISCLOSURE FORM

1. Has the vendor or any corporate officers of the vendor provided campaign contributions pursuant to the New York State Election Law in (a) the period beginning April 1, 2016 and ending on the date of this disclosure, or (b), beginning April 1, 2018, the period beginning two years prior to the date of this disclosure and ending on the date of this disclosure, to the campaign committees of any of the following Nassau County elected officials or to the campai committees of any candidates for any of the following Nassau County elected offices: the County Executive, the County Clerk, the Comptroller, the District Attorney, or any County Legislator If yes, to what campaign committee?	gn nty
NONE	
2. VERIFICATION: This section must be signed by a principal of the consultant, contractor vendor authorized as a signatory of the firm for the purpose of executing Contracts. The undersigned affirms and so swears that he/she has read and understood the foregoing statements and they are, to his/her knowledge, true and accurate. The undersigned further certifies and affirms that the contribution(s) to the campaign committed above were made freely and without duress, threat or any promise of a governmentation.	<u>ees</u>
benefit or in exchange for any benefit or remuneration.	
Vendor: 600 to 0 6 meigno Mende L Dated: 11/08/2017 Signed: Print Name: Bostono 6140; 4NO MEND. Title: INSTANCTION	



COUNTY OF NASSAU

LOBBYIST REGISTRATION AND DISCLOSURE FORM

I. Name, address and telephone number of lobbyist(s)/lobbying organization. The term "lobbyist" means any and every person or organization retained, employed or designated by any client to influence - or promote a matter before - Nassau County, its agencies, boards, commissions, department heads, legislators or committees, including but not limited to the Open Space and Parks Advisory Committee and Planning Commission. Such matters include, but are not limited to, requests for proposals, development or improvement of real property subject to County regulation, procurements. The term "lobbyist" does not include any officer, director, trustee, employee, counsel or agent of the County of Nassau, or State of New York, when discharging his or her official duties.
NONE
,
2. List whether and where the person/organization is registered as a lobbyist (e.g., Nassau County, New York State):
_ NONE
Name, address and telephone number of client(s) by whom, or on whose behalf, the obbyist is retained, employed or designated:
NO NE

•
V
The state of the s
fucted, or to be conducted, in Nassau County, and identi age 4 for a complete description of lobbying activities
ons or governmental entities before whom the lobbyist
1
and the first transfer of the second

employment is oral, attach a writter of retainer or employment does not have been authorized to lobby, separations. Has the lobbyist/lobbying of contributions pursuant to the New 2016 and ending on the date of this beginning two years prior to the date to the campalgn committees of any campaign committees of any campaign committees of any campaign committees.	n statement of the subtential a signed authorized attach such a value of the subtential attach such a value of the state Election Ladisclosure, or (b), bette of this disclosure are of the following Nassiates for any of the following the fol	stance thereof. If the written agreement corization from the client by whom you written authorization from the client. its corporate officers provided campaign aw in (a) the period beginning April 1, ginning April 1, 2018, the period we ending on the data of this distance.
NONL		
		The second property of the second party of the
the second secon	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	
I understand that copies of Information Technology ("IT") to be	this form will be sen e posted on the Count	t to the Nassau County Department of y's website.
I also understand that upon give written notice to the County At	termination of retain torney within thirty (3	er, employment or designation I must 0) days of termination.
VERIFICATION: The undersigned the foregoing statements and they are	affirms and so swears e, to his/her knowledg	that he/she has read and understood ge, true and accurate.
	l affirms that the cont	with this rate of the common and the
	·	4)
Dated: 11/08/2017	Signed;	1
	Print Name:	Contain Garanas Menter

Title:

instructor

The term lobbying shall mean any attempt to influence: any determination made by the Nassau County Legislature, or any member thereof, with respect to the introduction, passage, defeat, or substance of any local legislation or resolution; any determination by the County Executive to support, oppose, approve or disapprove any local legislation or resolution, whether or not such legislation has been introduced in the County Legislature; any determination by an elected County official or an officer or employee of the County with respect to the procurement of goods, services or construction, including the preparation of contract specifications, including by not limited to the preparation of requests for proposals, or solicitation, award or administration of a contract or with respect to the solicitation, award or administration of a grant, loan, or agreement involving the disbursement of public monies; any determination made by the County Executive, County Legislature, or by the County of Nassau, its agencies, boards, commissions, department heads or committees, including but not limited to the Open Space and Parks Advisory Committee, the Planning Commission, with respect to the zoning, use, development or improvement of real property subject to County regulation, or any agencies, boards, commissions, department heads or committees with respect to requests for proposals, bidding, procurement or contracting for services for the County; any determination made by an elected county official or an officer or employee of the county with respect to the terms of the acquisition or disposition by the county of any interest in real property, with respect to a license or permit for the use of real property of or by the county, or with respect to a franchise, concession or revocable consent; the proposal, adoption, amendment or rejection by an agency of any rule having the force and effect of law; the decision to hold, timing or outcome of any rate making proceeding before an agency; the agenda or any determination of a board or commission; any determination regarding the calendaring or scope of any legislature oversight hearing; the issuance, repeal, modification or substance of a County Executive Order; or any determination made by an elected county official or an officer or employee of the county to support or oppose any state or federal legislation, rule or regulation, including any determination made to support or oppose that is contingent on any amendment of such legislation, rule or regulation, whether or not such legislation has been formally introduced and whether or not such rule or regulation has been formally proposed.

The term "lobbying" or "lobbying activities" does not include: Persons engaged in drafting legislation, rules, regulations or rates; persons advising clients and rendering opinions on proposed legislation, rules, regulations or rates, where such professional services are not otherwise connected with legislative or executive action on such legislation or administrative action on such rules, regulations or rates; newspapers and other periodicals and radio and television stations and owners and employees thereof, provided that their activities in connection with proposed legislation, rules, regulations or rates are limited to the publication or broadcast of news items, editorials or other comment, or pald advertisements; persons who participate as witnesses, attorneys or other representatives in public rule-making or rate-making proceedings of a County agency, with respect to all participation by such persons which is part of the public record thereof and all preparation by such persons for such participation; persons who attempt to influence a County agency in an adjudicatory proceeding, as defined by § 102 of the New York State Administrative Procedure Act.

APPENDIX D

PRINCIPAL QUESTIONNAIRE FORM

All questions on these questionnaires must be answered by all officers and any individuals who hold a ten percent (10%) or greater ownership interest in the proposer/bidder. Answers must be typewritten or printed in ink. If you need more space to answer any question, make as many photocopies of the appropriate page(s) as necessary and attach them to the questionnaire.

COMPLETE THIS QUESTIONNAIRE CAREFULLY AND COMPLETELY.
FAILURE TO SUBMIT A COMPLETE QUESTIONNAIRE MAY MEAN THAT YOUR
BIDIPROPOSAL WILL BE REJECTED AS NON-RESPONSIVE AND IT WILL NOT BE
CONSIDERED FOR AWARD.

NOTE: All questions require a response, even if response is "none" or "not-applicable." No blanks.

1. Principal Name	GUSTAUD	GARCIANO	HENDEZ		
Date of Birth				~~~	, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,
Home Address	· · · ·			- Andrew Control of the Control of t	
City/State/Zip			-		
Telephone					
Other Present Address(} s)	~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~		*	,,,,,,,,,
City/State/Zlp		****			
Telephone			****		
List of other addresses a	and telephone nun	nbers attached	•		

RECEIVED

NOV 0 6 2017

NASSAU COUNTY HEALTH DEPARTMENT

Positions held in submitting business and starting date of each (check all applicable)				
President	Treasurer/			
Chairman of Board//	Shareholder//			
Chief Executive Officer//	Secretary/			
Chief Financial officer//				
Vice President;	- Land -			
(Other) NON E				
3. Do you have an equity interest in the bus	iness submitting the questionnaire?			
NO V YES I	Yes, provide details.			
Are there any outstanding loans, guarant other type of contribution made in whole or pa questionnaire? NO	ees or any other form of security or lease or any rit between you and the business submitting the Yes, provide details.			
or not-for-profit organization other than the one				
NO YES	Yes, provide details.			
Section 5 in the past three (3) years while you	contracts to a business or organization listed in were a principal owner or officer?			
NO YES	Yes, provide details.			
NOTE: An affirmative answer is required belo operation of law, or as a result of any action to	w whether the sanction arose automatically, by ken by a government agency. Provide a detailed u need more space, photocopy the appropriate			
7. In the past five (5) years, have you and o organizations listed in Section 5 in which you i	r any affiliated business or not-for-profit nave been a principal owner or officer:			
a. Been debarred by any government age	ncy from entering into contracts with that agency?			
NO YES	If Yes, provide details.			

D.	iseen contre	deciare acts car	ed in detai ncelled for	ilt and/or terminated f cause?	or cause on any contract, and/or had any
	NÇ			YES	If Yes, provide details.
c j). Beo but no	en denl ot limite	ed the aw d to, failur	ard of a contract and/o to meet pre-qualifica	or the opportunity to bid on a contract, including ation standards?
	NC) <u> </u>		YES	If Yes, provide details,
ε	and/or	r is any	action per	any government age nding that could forma on contract?	ncy from entering into any contract with it; ally debar or otherwise affect such business's
	NC.			YES	If Yes, provide details.
pas ban Is a Initi: che	krupto t save krupto ny suo atad? cked	oy petit ∍n (7) y cy as a oh busl If 'Yes	ion and/or ears, and/ result of b ness now ,' provide (been the subject of ir or for any portion of the ankruptcy proceeding the subject of any per details for each instan	ns listed in response to Question 5 filed a avoluntary bankruptcy proceedings during the ne last 7-year period, been in a state of a initiated more than seven (7) years ago and/or anding bankruptcy proceedings, whenever note. (Provide a detailed response to all questions uppy the appropriate page and attach it to the
	a)	•	,	ny charge pending ag	•
		NO	<u> </u>	YES	If Yes, provide details for each such charge.
	b)	Is ther	e any miso	demeanor charge pen	nding agalnat you?
		NO	<u> </u>	YES	If Yes, provide details for each such charge.
	c)	Is ther	e any adm	inistrative charge per	nding against you?
		NO	V	YES	If Yes, provide details for each such charge.
	felo	ny, or c	of any othe	0) years, have you be r crime, an element of to the conduct of bus	een convicted, after trial or by plea, of any if which related to truthfulness or the underlying siness?
		NO	V	YES	If Yes, provide details for each such conviction.
		In the demea		5) years, have you be	en convicted, after trial or by plea, of a
		NO	<u>/</u>	YE\$	If Yes, provide details for each such conviction,
	f) stat		past five (harges?	5) years, have you be	en found in violation of any administrative or
		NO _	Ø.	YES27	If Yes, provide details for each such occurrence.

Inversion are behalf	(v) yes stigatio 1 inves	ars, nave yç on by any fe stigation wh se submittin	ou been the subject of ederal, state or local p ere such investigation	In response to the previous questions, in the past factininal investigation and/or a civil anti-trust prosecuting or investigative agency and/or the subject in was related to activities performed at, for, or on allow an affiliated business listed in response to
	NO _	V	YES	If Yes, provide details for each such investigation.
a civ inclu princ	riizado il anti- ding b spai ov	trust investi ut not limite wner or offk	esponse to Question gation and/or any oth ed to federal, state, ar cer?	, in the past five (5) years has any business or 5, been the subject of a criminal investigation and/or er type of investigation by any government agency, and local regulatory agencies while you were a
	NQ	1/	YES	If Yes, provide details for each such investigation.
III LOS	abolise	a to cybestic	5) years, have you or on 5 had any sanction ect to any profession	this business, or any other affiliated business listed imposed as a result of judicial or administrative al license held?
	NO _	V	YES	If Yes, provide details for each such instance.
pay a limite	any ap ed to w	plicable jed ater and se	ierai, state or local ta: ower charges?	ou failed to file any required tax returns or falled to xes or other assessed charges, including but not
	NO		YES	If Yes, provide details for each year.

CERTIFICATION

A MATERIALLY FALSE STATEMENT WILLFULLY OR FRAUDULENTLY MADE IN CONNECTION WITH THIS QUESTIONNAIRE MAY RESULT IN RENDERING THE SUBMITTING BUSINESS ENTITY NOT RESPONSIBLE WITH RESPECT TO THE PRESENT BID/PROPOSAL OR FUTURE BIDS/PROPOSALS, AND, IN ADDITION, MAY SUBJECT THE PERSON MAKING THE FALSE STATEMENT TO CRIMINAL CHARGES.

It is the items contained in the foregoing pages of this questionnaire and the following pages of attachments; that I supplied full and complete answers to each item therein to the best of my knowledge, information and belief; that I will notify the County in writing of any change in circumstances occurring after the submission of this questionnaire and before the execution of the contract; and that all information supplied by me is true to the best of my knowledge, information and belief. I understand that the County will rely on the information supplied in this questionnaire as additional inducement to enter into a contract with the submitting business entity.

orany.	
Sworn to before me this day of Nove	mber 20 1
Notary Public	Elizabeth Hingle Notacy Public, Plate of New York No. O'Hisa55784, Suffolk County Countiles ion Expires Haruh 13, 2021
Name of submitting business:	and the state of t
By: Gostado GAACIANO MENDET	RECEIVED
\mathcal{Y}	NOV + 6 2017
8) of fauctor.	NASSAU COUNTY HEALTH DEPARTMENT
Title () 02 / 2017-	
Dato	

Business History Form

The contract shall be awarded to the responsible proposer who, at the discretion of the County, taking into consideration the reliability of the proposer and the capacity of the proposer to perform the services required by the County, offers the best value to the County and who will best promote the public interest.

In addition to the submission of proposals, each proposer shall complete and submit this questionnaire. The questionnaire shall be filled out by the owner of a sole proprietorship or by an authorized representative of the firm, corporation or partnership submitting the Proposal.

NOTE: All questions require a response, even if response is "none" or "not-applicable." No blanks.

(USE ADDITIONAL SHEETS IF NECESSARY TO FULLY ANSWER THE FOLLOWING

QUESTIONS). 1) Proposer's Legal Name: <u>Gustavo Gnaeiano Mande Z</u> 2) Address of Place of Business: List all other business addresses used within last five years: NONL 3) Mailing Address (if different): NONL Phone :__ 4) Dun and Bradstreet number: Non L 5) Federal I.D. Number: Sole Proprietership ____ Partnership ____ 6) The proposer is a (check one): _____ Corporation ___ Other (Describe) 7) Does this business share office space, staff, or equipment expenses with any other Yes ___ No _/ If Yes, please provide details: _____ 8) Does this business control one or more other businesses? Yes ___ No __/ If Yes, please provide details:

9)	Does this business have one or more affiliates, and/or is it a subsidiary of, or controlled by, any other business? Yes No If Yes, provide details
10)	Has the proposer ever had a bond or surety cancelled or forfeited, or a contract with Nassau County or any other government entity terminated? Yes No If Yes, state the name of bonding agency, (if a bond), date, amount of bond and reason for such cancellation or forfeiture: or details regarding the termination (if a contract)
11)	Has the proposer, during the past seven years, been declared bankrupt? Yes No If Yes, state date, court jurisdiction, amount of liabilities and amount of assets
12)	In the past five years, has this business and/or any of its owners and/or officers and/or any affiliated business, been the subject of a criminal investigation and/or a civil anti-trust investigation by any federal, state or local prosecuting or investigative agency? And/or, in the past 5 years, have any owner and/or officer of any affiliated business been the subject of a criminal investigation and/or a civil anti-trust investigation by any federal, state or local prosecuting or investigative agency, where such investigation was related to activities performed at, for or on behalf of an affiliated business. Yes No If Yes, provide details for each such investigation
13)	In the past 5 years, has this business and/or any of its owners and/or officers and/or any affiliated business been the subject of an investigation by any government agency, including but not limited to federal, state and local regulatory agencies? And/or, in the past 5 years, has any owner and/or officer of an affiliated business been the subject of an investigation by any government agency, including but not limited to federal, state and local regulatory agencies, for matters pertaining to that individual's position at or relationship to an affiliated business. Yes No If Yes, provide details for each such investigation
14)	Has any current or former director, owner or officer or managerial employee of this business had, either before or during such person's employment, or since such employment if the charges pertained to events that allegedly occurred during the time of employment by the submitting business, and allegedly related to the conduct of that business: a) Any felony charge pending? Yes No If Yes, provide details for each such charge
	b) Any misdemeanor charge pending? Yes No If Yes, provide details for each such charge
	c) In the past 10 years, you been convicted, after trial or by plea, of any felony and/or any other crime, an element of which relates to truthfulness or the underlying facts of which related to the conduct of business? Yes No

	If Yes, provide details for each such conviction
	d) In the past 5 years, been convicted, after trial or by plea, of a misdemeanor? Yes No If Yes, provide details for each such conviction
	e) In the past 5 years, been found in violation of any administrative, statutory, or regulatory provisions? Yes No If Yes, provide details for each such occurrence.
business i respect to	t (5) years, has this business or any of its owners or officers, or any other affiliated had any sanction imposed as a result of judicial or administrative proceedings with any professional license held? Yes No; If Yes, provide details for instance.
pay any a limited to such year	est (5) tax years, has this business falled to file any required tax returns or falled to pplicable federal, state or local taxes or other assessed charges, including but not water and sewer charges? Yes No If Yes, provide details for each . Provide a detailed response to all questions checked 'YES'. If you need more otocopy the appropriate page and attach it to the questionnaire
Provide a det photocopy the	ailed response to all questions checked "YES". If you need more space, appropriate page and attach it to the questionnaire.
	Finterest: Please disclose any conflicts of interest as outlined below. NOTE: If no flicts exist, please expressly state "No conflict exists." (i) Any material financial relationships that your firm or any firm employee has that may create a conflict of interest or the appearance of a conflict of interest in acting on behalf of Nassau County.
	(ii) Any family relationship that any employee of your firm has with any County public servant that may create a conflict of interest or the appearance of a conflict of interest in acting on behalf of Nassau County.
	(iii) Any other matter that your firm believes may create a conflict of interest or the appearance of a conflict of interest in acting on behalf of Nassau County.
b)	Please describe any procedures your firm has, or would adopt, to assure the County that a conflict of interest would not exist for your firm in the future. IF ear flow! Exits I will contact NASIA COUNTY AND WAS TOO FORWERS INSTANTIAL FIRST

Α.	Include a resume or detailed description of the Proposer's professional qualifications, demonstrating extensive experience in your profession. Any prior similar experiences, and the results of these experiences, must be identified.				
	Should the proposer be other than an individual, the Proposal MUST include:				
	i) Date of formation;				
	ii)	ii) Name, addresses, and position of all persons having a financial interest in the company, including shareholders, members, general or limited partner;			
	111)	Name, address and position of all officers and directors of the company;			
	iv)	State of incorporation (if applicable);			
	V)	The number of employees in the firm;			
	vi)	The number of employees in the firm; Annual revenue of firm; SEE A fachure			
	vii)	Summary of relevant accomplishments			
	vlii)	Copies of all state and local licenses and permits.			
В.	Indicat	e number of years in business. 25 y(AA)			
Ç,	Provide Propos	e any other information which would be appropriate and helpful in determining the ser's capacity and reliability to perform these services.			
D.	 Provide names and addresses for no fewer than three references for whom the Proposer has provided similar services or who are qualified to evaluate the Proposer's capability to perform this work. 				
	Company Softo the Country DOH Contact Person Christpen Sontine Brown chist Address 360 Varpto 1/7 Aul Souh 2B				
	Contac	et Person Ohnistpun Sorting Birw Chist			
	Addres	360 Vamptoti Aul SouhzB			
	City/St	ate You pack , New Yor K 11980			
		none 1631-778-1322 - 631-812-1800			
	Fax#	1631-8528525			
	E-Mail	Address			

Company NASCAU Courty Depostumed of Histth
Contact Person BONN: Sollop
Address 200 county sont Mrive
City/State Minsola NY 11501
Telephone 516 - 227 - 9478
Fax# 516 - 227-9559
E-Mail Address 6 sollows @ NAME COUNTRY . GOV
Company NASSAU County Hsoth. DEpta.
Company <u>Nassau County Hsath. Depta.</u> Contact Person <u>fother Lyweh</u>
Company Nassau County Hsoth. Depta. Contact Person fother Lyweh Address 2 willrans street
Address 2 William Stall
Company Nassau County Hsoth. Depta. Contact Person form Lyweh Address 2 willrans start City/State E. Nonthport My 11731 Telephone 516-287-8702
City/State E. Nonthport My 11731

CERTIFICATION

A MATERIALLY FALSE STATEMENT WILLFULLY OR FRAUDULENTLY MADE IN CONNECTION WITH THIS QUESTIONNAIRE MAY RESULT IN RENDERING THE SUBMITTING BUSINESS ENTITY NOT RESPONSIBLE WITH RESPECT TO THE PRESENT BID OR FUTURE BIDS, AND, IN ADDITION, MAY SUBJECT THE PERSON MAKING THE FALSE STATEMENT TO CRIMINAL CHARGES.

I, God how Green Medical , being duly sworn, state that I have read and understand all the Items contained in the foregoing pages of this questionnaire and the following pages of attachments; that I supplied full and complete answers to each Item therein to the best of my knowledge, information and belief; that I will notify the County in writing of any change in circumstances occurring after the submission of this questionnaire and before the execution of the contract; and that all information supplied by me is true to the best of my knowledge, information and belief. I understand that the County will rely on the information supplied in this questionnaire as additional inducement to enter into a contract with the submitting business entity.

Sworn to before me this 8th day of Nove m b	Den 2011
Deren Juliers	DENEEN JENKINS NOTARY PUBLIC STATE OF NY NO: 01JE5001363
Notary Public /	QUALIFIED IN NASSAUCOUNTY COMISSION EXPIRES SEPT. 8,2018
Name of submitting business: <u>Gustaus</u> Gn By: <u>Gustaus Gnoeians Hende</u> z	neigno Mudi L
Print/hame Schature	
Instructor Title	
<u> 11 08 2017</u> Date	

PROPOSAL

SPANISH FOODSAFETY COURSE INSTRUCTION, LIAISON AND TRANSLATION SERVICES

RFP#1020-1733

Gustavo Graciano Méndez F.M.P-C.E.C-HAAC



Email: foodsafety@earthlink.net

Gustayo.graciano-mendez@suffolkcountyny.gov

Occupation

Contracting instructor and liaison Food Control Unit at the Department of Health Services, Suffolk County of the State of New York.

Instructor State of New York Department of Agriculture and Markets C#58 Law Part 271, Sub Section 271-3.1.

Serve Safe Instructor #6754

Serve Safe Alcohol Instructor # 6754

Foro Panamericano Instructor/Inspector #001202

Executive President Foro Panamericano de Asociaciones Gastronómicas Profesionales

Executive Director Academy of Culinary Profesionals of the Americas

<u>Experience</u>

28 Years experiences in USA; Over 20000 Students certified in Food Safety, Nutrition for Professional Chefs, Management for Professionals Chefs, and Culinary Science, for culinarians in USA, Argentina, Uruguay, Chile, Peru, Colombia, Ecuador, Venezuela, Bolivia, San Salvador, Guatemaia, Costa Rica, Honduras, Spain, Canada, Mexico, Nicaragua.

15 Years Experience as Restaurant owner; Il Subito Restaurant, Pasta Tree Restaurant.

5 Years Experience as a Food Service Director at Birchwood Assisting Living Facilities.

Member Ship Affiliation

C.A.S.A (Central Atlantic Asociation of food Inspectors)

F.P.A.G.P (Pan American Forum of Professionals Gastronomic Associations).

A.C.A (Academy of Culinary Professionals of the Americas)

<u>Education</u>

Food Safety Instructor and Proctor, Food Service Manager Professional, Serve Safe Train de Trainer, Management, Certified food Protection Profesional, Food Service Sanitarian, Nutrition for the Food Service Manager, Effective Foodservice Manager, Effective Foodservice, Managing Service, Controlling Costs in Food Service, The Profesional Chef, Food products Biology, Spanish specialist.

PROPOSAL

SPANISH FOOD SAFETY COURSE INSTRUCTION,, LIAISON AND TRANSLATION SERVICES

RFP#1020-1733

Proposer. Gustavo Graciano Mendez F.M.P. F.S.I.

Technical Services specifications

A. Spanish Food Instruction Services.

- 1. In the last 19 years I am teaching Food Manager Courses in Spanish Food Manager Courses in Spanish at different Institutions Including Nassau and Suffolk County Department of Health Services, as you can see at my Proposer history where I am providing my experience and expertise and knowledge of Code of Suffolk and Nassau County and the State of New York and my different certification of Nutrition, Science and Food safety Management prove my Knowledge of food borne disease prevention, food microbiology, supervision of employees and sanitation and maintenance of food services establishments, included pest control.
- 2. Furthermore, I was involved at translation of all the update of the code including banning of artificial Trans fat and posting of calorie values on menus.

A. Liaison Services

The last 19 years I was able to be part of most of the Spanish temporary event from beginning to end, conduct meeting with the organizers from Spanish Chamber of Commerce to the Consulate of El Salvador included authorities from Consul to Ministers, and local Spanish politician. Other aspect of my help as liaison was over the phone to assist same field inspector needs when they need same translation.

Also I was able to be part at preliminaries hiring's, when people need translator or help.

B. Translation Services

Until now most the official document that the Unit of food control of the Department have in English has been translate to Spanish by me.

And I' am sure, that the future translation included knew laws and regulation, food safety course on line will be at the same professional level.

Gustavo Graciano Mendez F.M.P, F.S.I.

PROPOSALS

SPANISH FOODSAFETY COURSE INSTRUCTION, LIAISON AND TRANSLATION SERVICE

RFP# HE1020-1733

References

LYNNE STOESSER <u>lynne.stesser@suffolkcountyny.us</u>

JOHN F. LYNCH <u>john.lynch@hhsnassaucountyny.us</u>

SANTIAGO REYES

Gustavo Graciano Mendez

COUNTY OF NASSAU

CONSULTANT'S, CONTRACTOR'S AND VENDOR'S DISCLOSURE FORM

1. Name of the Entity: <u>(a</u>	15 /4VO 61A	eiano Hendez	
Address:			
City, State and Zip Code:			
. Entity's Vendor Identification	n Number:		
Type of Business:Publication Publication Publicat	c CorpPartners	Propulse Oth	e) er (specify)
4. List names and addresses of a Directors or comparable body, a of Joint Ventures, and all members if necessary):	all partners and limit	ed partners, all corpo	rate officers, all parties
Gustaus Gasciano Mend	12		
5. List names and addresses of shareholder is not an individua held Corporation, include a co	l, list the individual:	shareholders/partners	members. If a Publicly
Construs Emergino Min	di s		

Page 2 of 4
6. List all affiliated and related companies and their relationship to the firm entered on line 1. above (if none, enter "None"). Attach a separate disclosure form for each affiliated or subsidiary company that may take part in the performance of this contract. Such disclosure shall be updated to include affiliated or subsidiary companies not previously disclosed that participate in the performance of the contract.
NONE
7. List all lobbyists whose services were utilized at any stage in this matter (i.e., pre-bid, bid, post-bid, etc.). If none, enter "None." The term "lobbyist" means any and every person or organization retained, employed or designated by any client to influence - or promote a matter before - Nassau County, its agencies, boards, commissions, department heads, legislators or committees, including but not limited to the Open Space and Parks Advisory Committee and Planning Commission. Such matters include, but are not limited to, requests for proposals, development or improvement of real property subject to County regulation, procurements. The term "lobbyist" does not include any officer, director, trustee, employee, counsel or agent of the County of Nassau, or State of New York, when discharging his or her official duties.
(a) Name, title, business address and telephone number of lobbyist(s):
NONE

Page 3 of 4

a	10~6		
A/II			
	c) List whether and who County, New York State		zation is registered as a lobbyist (e.g.,
	RONL		
Be-1878			
			
			a principal of the consultant, a firm for the purpose of executing Contracts
		•	
	ersigned attirms and so its and they are, to his/		as read and understood the foregoing nd accurate.
		G	P.
Dated:_	11/08/2017	Signed:	
	•	Print Name:	Costavo Gracias Rudic
		Title:	evitaveton

Page 4 of 4

The term lobbying shall mean any attempt to influence: any determination made by the Nassau County Legislature, or any member thereof, with respect to the introduction, passage, defeat, or substance of any local legislation or resolution; any determination by the County Executive to support, oppose, approve or disapprove any local legislation or resolution, whether or not such legislation has been introduced in the County Legislature; any determination by an elected County official or an officer or employee of the County with respect to the procurement of goods, services or construction, including the preparation of contract specifications, including by not limited to the preparation of requests for proposals, or solicitation, award or administration of a contract or with respect to the solicitation, award or administration of a grant, loan, or agreement involving the disbursement of public monies; any determination made by the County Executive, County Legislature, or by the County of Nassau, its agencies, boards, commissions, department heads or committees, including but not limited to the Open Space and Parks Advisory Committee, the Planning Commission, with respect to the zoning, use, development or improvement of real property subject to County regulation, or any agencies, boards, commissions, department heads or committees with respect to requests for proposals, bidding, procurement or contracting for services for the County; any determination made by an elected county official or an officer or employee of the county with respect to the terms of the acquisition or disposition by the county of any interest in real property, with respect to a license or permit for the use of real property of or by the county, or with respect to a franchise, concession or revocable consent; the proposal, adoption, amendment or rejection by an agency of any rule having the force and effect of law; the decision to hold, timing or outcome of any rate making proceeding before an agency; the agenda or any determination of a board or commission; any determination regarding the calendaring or scope of any legislature oversight hearing; the issuance, repeal, modification or substance of a County Executive Order; or any determination made by an elected county official or an officer or employee of the county to support or oppose any state or federal legislation, rule or regulation, including any determination made to support or oppose that is contingent on any amendment of such legislation, rule or regulation, whether or not such legislation has been formally introduced and whether or not such rule or regulation has been formally proposed.



CONTRACT FOR SERVICES

THIS AGREEMENT, dated as of	, 2018 (together with the
schedules, appendices, attachments and exhibits, if any	y, this " <u>Agreement</u> "), is entered into by and
between (i) Nassau County, a municipal corporation ha	ving its principal office at One West Street,
Mineola, New York 11501 (the "County"), acting on beh	alf of the Nassau County Health Department
having its principal office at 200 County Seat Drive, Min	neola, New York 11501 (the " <u>Department</u> "),
and (ii) Gustavo Graciano Mendez, authorized to do bu	siness in New York, having his principal
office at(the " <u>Contractor</u> ").

WITNESSETH:

WHEREAS, the County desires to hire the Contractor to perform the services described in this Agreement; and

WHEREAS, this is a personal service contract within the intent and purview of Section 2206 of the County Charter;

WHEREAS, the Contractor desires to perform the services described in this Agreement;

NOW, THEREFORE, in consideration of the premises and mutual covenants contained in this Agreement, the parties agree as follows:

- 1. <u>Term.</u> This Agreement shall commence on February 1, 2018 and shall terminate on December 31, 2018, unless sooner terminated in accordance with the terms hereinafter set forth.
- 2. <u>Services</u>. The services to be provided by the Contractor shall consist of food managers' course instructions and training in Spanish ("Program" or "Services") as follows:
 - (a) Instructing classes in Spanish, as scheduled by the Department, using materials approved by the Department. Courses to be taught are two (2) ten (10) hour food managers' training course every other month and one (1) three (3) hour refresher course every other month and one (1) two (2) hour make-up class every other month. The Department anticipates scheduling a minimum of two (2) courses every other month. The parties shall mutually agree to the date, time and location of the Program.
 - (b) Perform administrative duties related to the bilingual Program (i.e., course material translation, student registration, grading of tests, course development and promotional activities).
 - (c) Perform Spanish translation services as requested for other aspects of the Food Protection Program and as required by the Department.
- 3. <u>Payment</u>. (a) Amount of Consideration. The maximum amount ("Maximum Amount") to be paid to the Contractor as full consideration for the Contractor's Services under this Agreement shall not exceed Thirteen Thousand Four Hundred Forty Dollars (\$13,440.00) and shall be paid at the rate of Fifty-six dollars (\$56.00) per hour.
 - (b) Vouchers; Voucher Review, Approval and Audit. Payments shall be made to the

Contractor in arrears and shall be contingent upon (i) the Contractor submitting a claim voucher (the "Voucher") in a form satisfactory to the County, that (a) states with reasonable specificity the services provided and the payment requested as consideration for such services, (b) certifies that the services rendered and the payment requested are in accordance with this Agreement, and (c) is accompanied by documentation satisfactory to the County supporting the amount claimed, and (ii) review, approval and audit of the Voucher by the Department and/or the County Comptroller or his or her duly designated representative (the "Comptroller").

- (c) <u>Timing of Payment Claims</u>. The Contractor shall submit claims no later than three (3) months following the County's receipt of the services that are the subject of the claim and no more frequently than once a month.
- (d) <u>No Duplication of Payments</u>. Payments under this Agreement shall not duplicate payments for any work performed or to be performed under other agreements between the Contractor and any funding source including the County.
- (e) <u>Payments in Connection with Termination or Notice of Termination</u>. Unless a provision of this Agreement expressly states otherwise, payments to the Contractor following the termination of this Agreement shall not exceed payments made as consideration for services that were (<u>i</u>) performed prior to termination, (<u>ii</u>) authorized by this Agreement to be performed, and (<u>iii</u>) not performed after the Contractor received notice that the County did not desire to receive such services.
- 4. <u>Independent Contractor</u>. The Contractor is an independent contractor of the County. The Contractor shall not, nor shall any officer, director, employee, servant, agent or independent contractor of the Contractor (a "<u>Contractor Agent</u>"), be (i) deemed a County employee, (ii) commit the County to any obligation, or (iii) hold itself, himself, or herself out as a County employee or Person with the authority to commit the County to any obligation. As used in this Agreement the word "<u>Person</u>" means any individual person, entity (including partnerships, corporations and limited liability companies), and government or political subdivision thereof (including agencies, bureaus, offices and departments thereof).
- 5. <u>No Arrears or Default</u>. The Contractor is not in arrears to the County upon any debt or contract and it is not in default as surety, contractor, or otherwise upon any obligation to the County, including any obligation to pay taxes to, or perform services for or on behalf of, the County.
- 6. <u>Compliance with Law.</u> (a) <u>Generally.</u> The Contractor shall comply with any and all applicable Federal, State and local Laws, including, but not limited to those relating to including those relating conflicts of interest, discrimination, a living wage, disclosure of information, and vendor registration, in connection with its performance under this Agreement. As used in this Agreement the word "Law" includes any and all statutes, local laws, ordinances, rules, regulations, applicable orders, and/or decrees, as the same may be amended from time to time, enacted, or adopted.
- (b) Records Access. The parties acknowledge and agree that all records, information, and data ("Information") acquired in connection with performance or administration of this Agreement shall be used and disclosed solely for the purpose of performance and administration of the contract or as required by law. The Contractor acknowledges that Contractor Information in the County's possession may be subject to disclosure under Article 6 of the New York State Public Officer's Law ("Freedom of Information Law" or "FOIL"). In the event that such a request for disclosure is made, the County shall make reasonable efforts to notify the Contractor of such

request prior to disclosure of the Information so that the Contractor may take such action as it deems appropriate.

- 7. <u>Minimum Service Standards</u>. Regardless of whether required by Law: (a) The Contractor shall, and shall cause Contractor Agents to, conduct its, his or her activities in connection with this Agreement so as not to endanger or harm any Person or property.
- (b) The Contractor shall deliver services under this Agreement in a professional manner consistent with the best practices of the industry in which the Contractor operates. The Contractor shall take all actions necessary or appropriate to meet the obligation described in the immediately preceding sentence, including obtaining and maintaining, and causing all Contractor Agents to obtain and maintain, all approvals, licenses, and certifications ("Approvals") necessary or appropriate in connection with this Agreement.
- 8. <u>Indemnification: Defense: Cooperation.</u> (a) The Contractor shall be solely responsible for and shall indemnify and hold harmless the County, the Department and its officers, employees, and agents (the "<u>Indemnified Parties</u>") from and against any and all liabilities, losses, costs, expenses (including, without limitation, attorneys' fees and disbursements) and damages ("<u>Losses</u>"), arising out of or in connection with any acts or omissions of the Contractor or a Contractor Agent, regardless of whether due to negligence, fault, or default, including Losses in connection with any threatened investigation, litigation or other proceeding or preparing a defense to or prosecuting the same; <u>provided</u>, <u>however</u>, that the Contractor shall not be responsible for that portion, if any, of a Loss that is caused by the negligence of the County.
- (b) The Contractor shall, upon the County's demand and at the County's direction, promptly and diligently defend, at the Contractor's own risk and expense, any and all suits, actions, or proceedings which may be brought or instituted against one or more Indemnified Parties for which the Contractor is responsible under this Section, and, further to the Contractor's indemnification obligations, the Contractor shall pay and satisfy any judgment, decree, loss or settlement in connection therewith.
- (c) The Contractor shall, and shall cause Contractor Agents to, cooperate with the County and the Department in connection with the investigation, defense or prosecution of any action, suit or proceeding in connection with this Agreement, including the acts or omissions of the Contractor and/or a Contractor Agent in connection with this Agreement.
 - (d) The provisions of this Section shall survive the termination of this Agreement.
- 9. Assignment; Amendment; Waiver; Subcontracting. This Agreement and the rights and obligations hereunder may not be in whole or part (i) assigned, transferred or disposed of, (ii) amended, (iii) waived, or (iv) subcontracted, without the prior written consent of the County Executive or his or her duly designated deputy (the "County Executive"), and any purported assignment, other disposal or modification without such prior written consent shall be null and void. The failure of a party to assert any of its rights under this Agreement, including the right to demand strict performance, shall not constitute a waiver of such rights.
 - 10. <u>Termination</u>. (a) <u>Generally</u>. This Agreement may be terminated (i) for any reason by

the County upon thirty (30) days' written notice to the Contractor, (<u>ii</u>) for "Cause" by the County immediately upon the receipt by the Contractor of written notice of termination, (<u>iii</u>) upon mutual written Agreement of the County and the Contractor, and (<u>iv</u>) in accordance with any other provisions of this Agreement expressly addressing termination.

As used in this Agreement the word "Cause" includes: (i) a breach of this Agreement; (ii) the failure to obtain and maintain in full force and effect all Approvals required for the services described in this Agreement to be legally and professionally rendered; and (iii) the termination or impending termination of federal or state funding for the services to be provided under this Agreement.

- (b) By the Contractor. This Agreement may be terminated by the Contractor if performance becomes impracticable through no fault of the Contractor, where the impracticability relates to the Contractor's ability to perform its obligations and not to a judgment as to convenience or the desirability of continued performance. Termination under this subsection shall be effected by the Contractor delivering to the commissioner or other head of the Department (the "Commissioner"), at least sixty (60) days prior to the termination date (or a shorter period if sixty days' notice is impossible), a notice stating (i) that the Contractor is terminating this Agreement in accordance with this subsection, (ii) the date as of which this Agreement will terminate, and (iii) the facts giving rise to the Contractor's right to terminate under this subsection. A copy of the notice given to the Commissioner shall be given to the Deputy County Executive who oversees the administration of the Department (the "Applicable DCE") on the same day that notice is given to the Commissioner.
- (c) <u>Contractor Assistance upon Termination</u>. In connection with the termination or impending termination of this Agreement the Contractor shall, regardless of the reason for termination, take all actions reasonably requested by the County (including those set forth in other provisions of this Agreement) to assist the County in transitioning the Contractor's responsibilities under this Agreement. The provisions of this subsection shall survive the termination of this Agreement.
- 11. Accounting Procedures; Records. The Contractor shall maintain and retain, for a period of six (6) years following the later of termination of or final payment under this Agreement, complete and accurate records, documents, accounts and other evidence, whether maintained electronically or manually ("Records"), pertinent to performance under this Agreement. Records shall be maintained in accordance with Generally Accepted Accounting Principles and, if the Contractor is a non-profit entity, must comply with the accounting guidelines set forth in the federal Office of Management & Budget Circular A-122, "Cost Principles for Non-Profit Organizations." Such Records shall at all times be available for audit and inspection by the Comptroller, the Department, any other governmental authority with jurisdiction over the provision of services hereunder and/or the payment therefore, and any of their duly designated representatives. The provisions of this Section shall survive the termination of this Agreement.
- 12. <u>Limitations on Actions and Special Proceedings against the County</u>. No action or special proceeding shall lie or be prosecuted or maintained against the County upon any claims arising out of or in connection with this Agreement unless:
- (a) <u>Notice</u>. At least thirty (30) days prior to seeking relief the Contractor shall have presented the demand or claim(s) upon which such action or special proceeding is based in writing to the Applicable DCE for adjustment and the County shall have neglected or refused to make an

adjustment or payment on the demand or claim for thirty (30) days after presentment. The Contractor shall send or deliver copies of the documents presented to the Applicable DCE under this Section to each of (i) the Department and the (ii) the County Attorney (at the address specified above for the County) on the same day that documents are sent or delivered to the Applicable DCE. The complaint or necessary moving papers of the Contractor shall allege that the above-described actions and inactions preceded the Contractor's action or special proceeding against the County.

- (b) <u>Time Limitation</u>. Such action or special proceeding is commenced within the earlier of (i) one (1) year of the first to occur of (A) final payment under or the termination of this Agreement, and (B) the accrual of the cause of action, and (ii) the time specified in any other provision of this Agreement.
- 13. <u>Work Performance Liability</u>. The Contractor is and shall remain primarily liable for the successful completion of all work in accordance this Agreement irrespective of whether the Contractor is using a Contractor Agent to perform some or all of the work contemplated by this Agreement, and irrespective of whether the use of such Contractor Agent has been approved by the County.
- 14. Consent to Jurisdiction and Venue; Governing Law. Unless otherwise specified in this Agreement or required by Law, exclusive original jurisdiction for all claims or actions with respect to this Agreement shall be in the Supreme Court in Nassau County in New York State and the parties expressly waive any objections to the same on any grounds, including venue and forum non conveniens. This Agreement is intended as a contract under, and shall be governed and construed in accordance with, the Laws of New York State, without regard to the conflict of laws provisions thereof.
- 15. Notices. Any notice, request, demand or other communication required to be given or made in connection with this Agreement shall be (a) in writing, (b) delivered or sent (i) by hand delivery, evidenced by a signed, dated receipt, (ii) postage prepaid via certified mail, return receipt requested, or (iii) overnight delivery via a nationally recognized courier service, (c) deemed given or made on the date the delivery receipt was signed by a County employee, three (3) business days after it is mailed or one (1) business day after it is released to a courier service, as applicable, and (d)(i) if to the Department, to the attention of the Commissioner at the address specified above for the Department, (ii) if to an Applicable DCE, to the attention of the Applicable DCE (whose name the Contractor shall obtain from the Department) at the address specified above for the County, (iii) if to the Comptroller, to the attention of the Comptroller at 240 Old Country Road, Mineola, NY 11501, and (iv) if to the Contractor, to the attention of the person who executed this Agreement on behalf of the Contractor at the address specified above for the Contractor, or in each case to such other persons or addresses as shall be designated by written notice.
- 16. <u>All Legal Provisions Deemed Included; Severability; Supremacy.</u> (a) Every provision required by Law to be inserted into or referenced by this Agreement is intended to be a part of this Agreement. If any such provision is not inserted or referenced or is not inserted or referenced in correct form then (i) such provision shall be deemed inserted into or referenced by this Agreement for purposes of interpretation and (ii) upon the application of either party this Agreement shall be formally amended to comply strictly with the Law, without prejudice to the rights of either party.
- (b) In the event that any provision of this Agreement shall be held to be invalid, illegal or unenforceable, the validity, legality and enforceability of the remaining provisions shall not in any way be affected or impaired thereby.

- (c) Unless the application of this subsection will cause a provision required by Law to be excluded from this Agreement, in the event of an actual conflict between the terms and conditions set forth above the signature page to this Agreement and those contained in any schedule, exhibit, appendix, or attachment to this Agreement, the terms and conditions set forth above the signature page shall control. To the extent possible, all the terms of this Agreement should be read together as not conflicting.
- (d) Each party has cooperated in the negotiation and preparation of this Agreement. Therefore, in the event that construction of this Agreement occurs, it shall not be construed against either party as drafter.
- 17. <u>Section and Other Headings</u>. The section and other headings contained in this Agreement are for reference purposes only and shall not affect the meaning or interpretation of this Agreement.
- 18. <u>Entire Agreement</u>. This Agreement represents the full and entire understanding and agreement between the parties with regard to the subject matter hereof and supersedes all prior agreements (whether written or oral) of the parties relating to the subject matter of this Agreement.
- 19. <u>Administrative Service Charge</u>. The Contractor agrees to pay the County an administrative service charge of one hundred and sixty dollars (\$160.00) for the processing of this Agreement pursuant to Ordinance Number 74-1979, as amended by Ordinance Number 201-2001. The administrative service charge shall be due and payable to the County by the Contractor upon signing this Agreement.
 - 20. Executory Clause. Notwithstanding any other provision of this Agreement:
- (a) <u>Approval and Execution</u>. The County shall have no liability under this Agreement (including any extension or other modification of this Agreement) to any Person unless (i) all County approvals have been obtained, including, if required, approval by the County Legislature, and (ii) this Agreement has been executed by the County Executive (as defined in this Agreement).
- (b) <u>Availability of Funds</u>. The County shall have no liability under this Agreement (including any extension or other modification of this Agreement) to any Person beyond funds appropriated or otherwise lawfully available for this Agreement, and, if any portion of the funds for this Agreement are from the state and/or federal governments, then beyond funds available to the County from the state and/or federal governments.

IN WITNESS WHEREOF, the Contractor and the County have executed this Agreement as of the date first above written.

GUSTAVO GRACIANO MENDEZ

Ву:	Gustavo Graciano Mindello
Name:	60 STAND GASCIANO MINICILL
Title:_	(N) Tructor
Date:_	11/08/2017
	COUNTY
By:	
Name	
Title:_	County Executive
	Deputy County Executive

PLEASE EXECUTE IN BLUE INK

STATE OF NEW YORK)
)ss.: COUNTY OF NASSAU)
On the day of Now being the personally came Costand Made to me personally known, who, being by me duly sworn, did depose and say that he or she resides in the County of NaSsay ; and that he or she executed the above instrument; and that he or she signed his or her name thereto.
NOTARY PUBLIC DENEEN JENKINS NOTARY PUBLIC STATE OF NY COMPANY PUBLIC STATE OF NY NOTARY PUBLIC NOTARY PUBLIC NOTARY PUBLIC NOTARY PUBLIC NOTARY PUBLIC STATE OF NY COMPANY PUBLIC STATE OF NY RUALIFIED IN NASSAII COUNTY COMPANY PUBLIC STATE OF NY COMPANY PUBLIC STATE OF NY NOTARY
STATE OF NEW YORK))ss.:
COUNTY OF NASSAU)
On the day of In the year 201 before me personally came to me personally known, who, being by me duly sworn, did depose and say that he or she resides in the County of; that he or she is a Deputy County Executive of the County of Nassau, the municipal corporation described herein and which executed the above Instrument; and that he or she signed his or her name thereto pursuant to Section 205 of the County Government Law of Nassau County.

NOTARY PUBLIC

PROPOSALS

SPANISH FOOD SAFETY COURSE INSTRUCTION, LIAISON AND TRANSLATION SERVICES RFP#1020-1733

Fee Scheduled

Spanish Food Instruction, Liaison and Translation Services 2017

Hour	ly I	Rate
------	------	------

1.	COURSE INSTRUCTION	\$56.00 per hours
2.	ADMINISTRATION/SCORING	
	OF EXAMINATION	\$56.00 per hours
3.	TRANSLATION /LIAISON	\$56.00 per hour

Gustavo Graciano Mendez

RECEIVED

NOV 0 8 2017

NASSAU COUNTY HEALTH DEPARTMENT

BUSINESS ASSOCIATE ADDENDUM

This addendum ("Addendum") is effe	ective as of	, 2018 and	amends and is made
part of the agreement dated as of	(as the same	may be amended,	nodified, or
supplemented, including, without limitation, b			
Gustavo Graciano Mendez (the "Contractor")) and Nassau Coui	nty, a New York mu	nicipal corporation,
acting on behalf of the County Department of	f Health (collectiv	ely, the "County").	The County, and the
Contractor mutually agree to modify the Agre			
Addendum to comply with the requirements of	of the Health Insu	rance Portability and	l Accountability Act of
1996, as amended, and its implementing regu	lations (45 C.F.R.	. Parts 160-164) (col	lectively, "HIPAA").

WITNESSETH:

WHEREAS, the County wishes to allow the Contractor to have access to Protected Health Information ("PHI"), including but not limited to, Electronic Protected Health Information ("EPHI") which is either provided to the Contractor by the County, or received, viewed, or created by the Contractor on behalf of the County in the course of performing the Services hereinafter set forth;

WHEREAS, the Contractor requires access to such PHI and EPHI to effectively perform the Services:

WHEREAS, the County is required by the Privacy and Security Rules promulgated pursuant to HIPAA to have a written agreement with the Contractor with respect to the use and disclosure of PHI and EPHI; and

WHEREAS, the parties desire to enter into this Addendum to set forth the terms and conditions pursuant to which PHI and EPHI will be handled by the Contractor and certain third parties, as applicable, during the duration of the Agreement of which it is a part, and upon that Agreement's termination, cancellation, expiration, or other conclusion.

NOW, THEREFORE, in consideration of the mutual promises and covenants set forth herein, and for other good and valuable consideration, the receipt of which is hereby mutually acknowledged, the parties hereby agree as follows:

1. **DEFINITIONS**

Capitalized terms used, but not otherwise defined, in this Addendum shall have the meaning set forth in HIPAA at 45 CFR §\$160.103, 164.103 and 164.501.

- 1.1 <u>Designated Record Set</u>. "Designated Record Set" shall have the meaning set forth in 45 C.F.R. §164.501.
- 1.2 <u>Electronic Protected Health Information</u>. "Electronic Protected Health Information" or "EPHI" shall have the meaning set forth in 45 C.F.R. § 160.103.
- 1.3 <u>HHS.</u> "HHS" shall mean the U.S. Department of Health and Human Services, or any successor agency thereto.

- 1.4 <u>Individual</u>. "Individual" shall have the same meaning as the term "individual" set forth in 45 CFR §160.103 and shall include a person who qualifies as a personal representative in accordance with 45 CFR §164.502(g).
- 1.5 Privacy Officer, "Privacy Officer" shall have the meaning set forth in 45 C.F.R. §164.530(a)(1).
- 1.6 <u>Privacy Rule</u>, "Privacy Rule" shall mean the Standards for Privacy of Individually Identifiable Health Information provided at 45 CFR Part 160 and Part 164.
- 1.7 <u>Protected Health Information</u> or <u>PHI</u>. "Protected Health Information," or "PHI" shall have the same meaning as the term "protected health information" set forth in 45 CFR § 160.103.
- 1.8 Required by Law, "Required by Law" shall have the same meaning as the term "required by law" in 45 CFR §164.103.
- 1.9 <u>Secretary</u>. "Secretary" shall mean the Secretary of the Department of Health and Human Services or his or her designee, or their respective successors.
- 1.10 <u>Security Incident</u>. "Security Incident" shall mean the attempted or successful unauthorized access, use, disclosure, modification, or destruction of information or interference with systems operations in an information system.
- 1.11 <u>Security Rule</u>. "Security Rule" shall mean the Security Standards for the Protection of Electronic Protected Health Information at 45 C.F.R. Part 160 and Part 164.
- 1.12 <u>Standard Transactions</u>. "Standard Transactions" shall have the meaning set forth in 45 C.F.R. §162.103.

2. PERMITTED USES AND DISCLOSURES OF PROTECTED HEALTH INFORMATION BY THE CONTRACTOR

- Use and Disclosure to Provide the Services to the Contractor. The Contractor provides or will provide to, for, or on behalf of the County certain services (the "Services"), which Services require the use and/or disclosure of PHI pursuant to and as described in the Agreement, of which this Addendum is made a part. Except as otherwise expressly provided herein, the Contractor may use or disclose PHI in relation to such Services only as necessary to comply with applicable state and federal laws and to satisfy its obligations hereunder, as long as such use or disclosure of PHI would not violate (a) the Privacy Rule if done by the County and (b) any other applicable federal or state law which imposes requirements of confidentiality on the use and/or disclosure of PHI more stringent than those imposed by the Privacy Rule ("Other Legal Requirements"). If there shall exist any conflict between the requirements of the Privacy Rule and the Other Legal Requirements, the Contractor shall comply with both, to the extent possible, and otherwise with the more stringent requirements. All other uses or disclosures of the PHI not expressly authorized herein are strictly prohibited.
- 2.2 <u>Use and Disclosure for Management and Administration Purposes</u>. In addition to the uses and disclosures described above, the Contractor may:
- a) use PHI for management and administration purposes and to satisfy any present or future legal responsibilities of the Contractor provided that such uses are permitted under applicable state and federal laws;

- b) disclose PHI in its possession to third parties for management and administration purposes and to satisfy any present or future legal responsibilities of the Contractor, provided that the Contractor shall represent to the County, promptly in writing, that: (i) the disclosures are Required by Law, or (ii) the Contractor has obtained from the third party written assurances regarding its confidential handling of such PHI as required under 45 C.F.R. §164.504(e)(4). For such written assurances to be satisfactory, they must bind the third party to:
- i) maintain the confidentiality of PHI in its possession and limit the use and/or disclosure of such PHI to the purposes for which the Contractor disclosed the PHI to the third party, unless otherwise Required by Law; and
- ii) immediately notify the Contractor (who shall immediately notify the County) of any instance in which the third party learns of any unauthorized use and/or disclosure of such PHI.

3. RESPONSIBILITIES OF THE CONTRACTOR WITH RESPECT TO PHI

- 3.1 <u>Contractor's Responsibilities</u>. With respect to any use and/or disclosure of PHI, the Contractor hereby agrees that it shall:
- a) use and/or disclose PHI only as permitted or required by this Addendum, as required by the Privacy Rule, or as otherwise Required by Law;
- b) implement comprehensive procedures for mitigating any harmful effects from any unauthorized use and/or disclosure of PHI by the Contractor, its agents or subcontractors;
- c) report to the County's designated Privacy Officer, in writing, any use and/or disclosure of PHI which is not authorized hereunder of which the Contractor becomes aware or has knowledge within one (1) day of the Contractor's discovery of such unauthorized use and/or disclosure, The Contractor's report of such unauthorized use and/or disclosure shall specify at least: (i) the nature of the unauthorized use and/or disclosure; (ii) the specific PHI that was disclosed; (iii) the party responsible for making the unauthorized use and/or disclosure; (iv) what, if any, actions the Contractor has taken or will take to limit the extent of the unauthorized use(s) and/or disclosure(s), and to mitigate the damage resulting therefrom; (v) what, if any, corrective actions the Contractor has or will take to prevent further unauthorized uses and/or disclosures; (vi) when such corrective measures will be taken (if they have not already been completed), and, as applicable, an explanation of why they have not already been completed; and (vii) provide the County with any other information it reasonably requests;
- d) develop, implement, maintain and utilize appropriate administrative, technical, and physical safeguards, in compliance with the Social Security Act § 1173(d) (42 U.S.C. § 1320d-2(d)), the Privacy Rule, and any other regulations now in effect or later issued by HHS which implement HIPAA, to preserve the integrity and confidentiality, and to prevent unauthorized use and/or disclosure, of PHI;
- e) require any of its subcontractors and/or agents that receive, use, or have any access to PHI, as authorized by this Addendum, to enter into a written agreement, which agreement shall contain provisions substantially similar to this Addendum, to comply with the same obligations and restrictions as are required of the Contractor hereunder;
- f) provide the Secretary of HHS with access to all records, books, agreements, policies, and procedures relating to the use and/or disclosure of PHI for compliance investigations;

- g) within ten (10) days of receipt of a written request, provide the County with access to all records, books, agreements, policies, and procedures relating to the use and/or disclosure of PHI for purposes of enabling the County to determine the Contractor's compliance with the terms of this Addendum. Such access shall be at the Contractor's place of business during normal operating hours;
- h) within five (5) days of receipt of a written request from the County, provide the County with such information as is requested to permit it to respond to a request by an Individual for an accounting of disclosures of all PHI related to the Individual;
- i) subject to Section 7.4 below, within thirty (30) days of the earlier of the termination of the Agreement or this Addendum, return to the County or destroy all PHI in its possession. The Contractor shall not retain any copies of such information in any form; and
- j) disclose to its subcontractors, agents, and any other third parties, and request from the County, only the minimum PHI necessary to conduct or fulfill a specific function authorized hereunder.
- 3.2 Responsibilities of the Contractor with Respect to Access, Amendment, Restrictions, and Accounting of Disclosures of PHI. The Contractor hereby agrees to do the following with respect to providing access to PHI, amending inaccuracies contained in PHI, restrictions regarding PHI, and accounting for disclosures of PHI in its possession:
- a) at the request of, and in the time and manner designated by the County, provide access to any PHI contained in a Designated Record Set to the County or to the Individual who is the subject of such PHI or his or her authorized representative, as applicable, to satisfy a request for inspection and/or copying under 45 C.F.R. § 164.524;
- b) at the request of, and in the time and manner designated by the County, make any amendment(s) that the County so directs, or permit the County access to amend, any portion of the PHI pursuant to 45 C.F.R. § 164.526 to allow the County to comply with the Privacy Rule;
- c) at the request of, and in the time and manner designated by the County, comply with any restrictions that the County has agreed to adhere to with regard to the use and disclosure of PHI of any Individual that materially affects and/or limits the uses and disclosures which are otherwise permitted; and
- d) record each disclosure that the Contractor makes of PHI for the County to respond to an Individual's request for an accounting in accordance with 45 C.F.R. §164.528. Such record shall include, but not be limited to: (i) the date of disclosure; (ii) the name and address of the Individual or organization to whom the disclosure was made; (iii) a description of the PHI disclosed; and (iv) a statement of the purpose for the disclosure (collectively the "disclosure information"). If the Contractor makes multiple disclosures of PHI to the same person or entity for a single purpose, the Contractor may provide: (i) the disclosure information for the first disclosure; (ii) the frequency, periodicity, or number of these repetitive disclosures; and (iii) the date of the last of these repetitive disclosures. Such disclosure information must be kept by the Contractor for a period of not less than six (6) years from the date of disclosure.

4. RESPONSIBILITIES OF THE COUNTY WITH RESPECT TO PHI

4.1 <u>Responsibilities of the County</u>. With respect to any use and/or disclosure of PHI, the County hereby undertakes to do the following to the extent material to the PHI held by the Contractor:

- a) inform the Contractor of any changes in the County's Notice of Privacy Practices (the "Notice"), which the County provides to Individuals pursuant to 45 C.F.R. §164.520, and provide the Contractor a current copy of such Notice and a copy of all updated versions thereof prior to their effective date;
- b) inform the Contractor of any changes in, or withdrawal of, any relevant authorization provided to the County by Individuals pursuant to 45 C.F.R. §164.508, which impact the Contractor under the Agreement;
- c) inform the Contractor of any applicable decisions made by any Individual to optout of allowing his or her PHI to be used for fundraising activities of the County pursuant to 45 C.F.R. §164.514(f), which impact the Contractor under the Agreement; and
- d) notify the Contractor, in writing, of any arrangements permitted or required under 45 C.F.R. parts 160 and 164, which impact the use and/or disclosure of PHI by the Contractor under the Agreement, including, but not limited to, restrictions on use and/or disclosure of PHI as provided for in 45 C.F.R. §164.522 agreed to by the County.
- 4.2 <u>Responsibilities of the County with Respect to Access, Amendment, Restrictions and Accounting of Disclosures of PHI</u>. The County hereby agrees to do the following regarding access to PHI, amendments to inaccuracies contained in PHI, and restrictions regarding PHI in the Contractor's possession, to the extent material to the PHI held by the Contractor:
- a) notify the Contractor, in writing, of any PHI that the County seeks to make available to an Individual pursuant to 45 C.F.R. § 164.524 and the time, manner, and form which the Contractor shall provide such access;
- b) notify the Contractor, in writing, of any amendment(s) to PHI in the possession of the Contractor that the Contractor shall make and inform the Contractor of the time, form, and manner in which such amendment(s) shall be made; and
- c) notify the Contractor, in writing, of any restrictions that the County has agreed to adhere to with regard to the use and disclosure of PHI of any Individual that materially affects and/or limits the uses and disclosures which are otherwise permitted.

5. RESPONSIBILITIES OF THE CONTRACTOR WITH RESPECT TO EPHI

- 5.1 The Contractor's Responsibilities. With respect to any use and/or disclosure of EPHI, Contractor agrees that it shall:
- a) implement administrative, physical and technical safeguards that reasonably and appropriately protect the confidentiality, integrity, and availability of EPHI that Contractor creates, receives, maintains, or transmits on behalf of the County. Contractor shall be responsible for ensuring that such safeguards are adequate to comply with the requirements of the Security Rule.
- b) ensure that any agent to whom it provides EPHI, including a subcontractor, agrees to implement reasonable and appropriate safeguards to protect such EPHI.
- c) report to the County, in writing, any Security Incident within three (3) business days of becoming aware of such Security Incident. Without limiting the foregoing, the Contractor shall

report to the County regarding whether such Security Incident has resulted in a breach of the Security Rule.

- d) upon the County's request, provide the County with immediate access to the Contractor's security systems and programs in order for the County to investigate any Security Incident or to audit the Contractor's security systems and programs. The Contractor acknowledges that the County has the right, but not the obligation, to access and audit the Contractor's security systems and programs.
- e) provide the Secretary of HHS with access to all records, books, agreements, policies and procedures relating to the use and/or disclosure of EPHI for compliance investigations.
- f) within ten (10) days of receipt of a written request, provide the County with access to all records, books, agreements, policies and procedures relating to the use and/or disclosure of EPHI for purposes of enabling the County to determine the Contractor's compliance with the terms of this Agreement. Such access shall be at the Contractor's place of business during routine operating hours.

6. COMPLIANCE WITH STANDARD TRANSACTIONS

- 6.1 <u>Compliance with Standard Transactions by the Contractor</u>. If the Contractor conducts in whole or in part Standard Transactions for or on behalf of the County, the Contractor shall:
- a) comply and require all subcontractors and agents of the Contractor to comply with each applicable requirement of 45 C.F.R. Part 162; and
- b) not enter into, or permit its subcontractors or agents to enter into, any trading partner addendum or agreement in connection with the conduct of Standard Transactions for or on behalf of the County that:
 - i) alters the definition, data condition, or use of any data element or segment in any Standard Transaction:
 - ii) adds any elements or segments to the maximum defined data set;
 - iii) uses any code or data element that is marked "not used" in the Standard Transaction's specifications for execution or is not in the Standard Transaction's specifications for execution; or
 - iv) changes the meaning or intent of the Standard Transaction's specifications for implementation.

7. TERMS AND TERMINATION

- 7.1 Term. This Addendum shall become effective as of the date first indicated above, and shall continue in effect until all of the PHI provided by the County to the Contractor, or created or received by the Contractor on behalf of the County, is destroyed or returned to the County, and all other obligations of the parties have been met, unless terminated by the County as provided in Section 7.2. If it is infeasible to return or destroy such PHI, then such PHI shall continue to be protected as set forth in Section 7.4.
- 7.2 Termination by the County. As provided for under 45 C.F.R. §§ 164.504(e)(2)(iii) and 164.314(a)(2)(i), the County may (a) exercise its rights under Section 7.3 below or (b) immediately terminate the Agreement if the County, in its sole discretion, determines that the Contractor has breached a material term of this Addendum. The County may exercise such right to terminate the Agreement by providing the Contractor with written notice of its intent to terminate specifying the material breach of the Agreement that provides the basis for termination. Such termination will be effective immediately, unless another date is specified in such notice.

- 7.3 Opportunity to Cure. As provided for under 45 C.F.R. § 164.504(e)(2)(iii) and notwithstanding Section 7.2 hereof, the County may terminate the Agreement, after notice and opportunity to cure as herein provided, if the County, in its sole discretion, determines that the Contractor has unintentionally breached a material term of this Addendum. If the County decides to provide an opportunity to cure in such case, it shall: (a) provide the Contractor with written notice of the existence of an alleged material breach; and (b) afford the Contractor an opportunity to cure the alleged material breach. Failure to cure within fourteen (14) days shall constitute grounds for the immediate termination of the Agreement by the County.
- 7.4 <u>Effect of Termination</u>. Upon the termination, cancellation, or any other conclusion of the Agreement, the Contractor shall, if feasible, return to the County or destroy all PHI, in whatever form or medium, pursuant to 45 C.F.R. § 164.504(e)(2)(ii)(I), including, but not limited to, PHI in the possession of its subcontractors and/or agents, within thirty (30) days of the effective date of the termination, cancellation, or other conclusion of the Agreement.
- a) Once all PHI in the Contractor's possession or control, including, but not limited to, PHI in the possession or control of its subcontractors and/or agents, has been returned to the County or destroyed, the Contractor shall provide a written certification to the County regarding the return or destruction of such PHI within such thirty (30) day period. Such certification shall be relied upon by the County as a binding representation; and
- b) if the Contractor believes that return or destruction of PHI in its possession and/or in the possession of its subcontractors or agents is infeasible, the Contractor shall notify the County of such infeasibility in writing. Said notification shall include, but not be limited to: (i) a statement that the Contractor has, in good faith, determined that it is infeasible to return or destroy the PHI in its possession and/or in the possession of its subcontractors or agents, as applicable, (ii) identification of the PHI that the Contractor believes it is infeasible to return or destroy, and (iii) the specific reasons for such determination. In addition to providing such notification, the Contractor shall certify within such thirty (30) day period that it will and will require its subcontractors or agents, as applicable, to limit any further uses and/or disclosures of such PHI to the purposes that make the return or destruction of the PHI infeasible.

8. INDEMNIFICATION

- 8.1 <u>Indemnity</u>. The Contractor agrees to indemnify and hold harmless the County and any of its affiliates, officers, directors, employees, attorneys, or agents (collectively, "Indemnitees") from and against any claim, cause of action, liability, damage, cost, or expense, including attorneys' fees and court or proceeding costs, and the fees and costs of enforcement of the indemnification rights provided herein, arising out of or in connection with any non-permitted or violating use or disclosure of PHI or other breach of this Addendum by the Contractor or any subcontractor, agent, person, or entity under the Contractor's control.
- 8.2 <u>Control of Defense</u>. If any Indemnitees are named a party in any judicial, administrative, or other proceeding arising out of or in connection with any use or disclosure of PHI by the Contractor or any subcontractor, agent, Individual, or organization under the Contractor's control, and such use or disclosure of PHI was not permitted by this Addendum, then any Indemnitee shall have the option at any time either: (i) to tender defense to the Contractor, in which case the Contractor shall provide qualified attorneys, consultants, and other appropriate professionals to represent the Indemnitee's interests at the Contractor's expense, or (ii) undertake its own defense, choosing the attorneys, consultants, and other appropriate professionals to represent its interests, in which case the Contractor shall be responsible for and pay the fees and expenses of such attorneys, consultants, and other professionals.

8.3 <u>Control of Resolution</u>. The Indemnitees shall have the sole right and discretion to settle, compromise, or otherwise resolve any and all claims, causes of actions, liabilities, or damages against them, notwithstanding that the Indemnitees may have tendered their defense to the Contractor. Any such resolution will not relieve the Contractor of its obligation to indemnify the Indemnitees under this Section.

9. CONFIDENTIALITY

This Addendum does not affect any other obligations in the Agreement to the extent not inconsistent herewith or not involving the confidentiality, use, or disclosure of PHI. This Addendum, however, does supercede all other obligations in the Agreement to the extent they are inconsistent herewith and involve the confidentiality, use, or disclosure of PHI.

10. MISCELLANEOUS

- 10.1 <u>Survival</u>. The respective rights and obligations of the Contractor and the County under the provisions of Sections 3, 4, 5, 7.4, and 8, solely with respect to PHI the Contractor retains in accordance with Section 7.4 because it is not feasible to return or destroy such PHI, shall survive the termination of the Agreement indefinitely. In addition, Section 9 shall survive termination of this Addendum indefinitely, notwithstanding whether the Contractor retains PHI in accordance with Section 7.4 hereto.
- 10.2 Amendments. The Agreement (including the terms of this Addendum) may not be modified, nor shall any provision of the Agreement be waived or amended, except in a writing duly signed by authorized representatives of the parties and expressly referencing the Agreement. Notwithstanding anything in the Agreement to the contrary, to the extent that the Privacy Rule or Security Rule, or any other applicable law related to the privacy or security of health information is materially amended, updated, or revised following the execution of this Addendum, the parties agree to take such action as is necessary to amend this Addendum from time to time as is necessary for the County to comply with the requirements of HIPAA.
- 10.3 No Third Party Beneficiaries. Nothing contained in the Agreement (including, but not limited to, this Addendum), whether express or implied, is intended to confer, nor shall anything herein confer, upon any person other than the parties and their respective successors or assigns of the parties, any rights, remedies, obligations, or liabilities whatsoever in relation to the disclosure or use of PHI.
- 10.4 <u>Cooperation and Disputes</u>. Each party will reasonably cooperate with the other in the performance of the mutual obligations under this Addendum. If any controversy, dispute, or claim arises between the parties with respect to the Agreement (including, but not limited to, this Addendum), the parties shall make reasonable good faith efforts to resolve such matters informally.
- 10.5 <u>Regulatory References</u>. Any reference to any part or section of the CFR shall include such part or section as drafted upon the effective date of this Addendum and as it is subsequently updated, amended, supplemented, superceded, or revised.
- 10.6 <u>Conflicts</u>. Any conflicts or inconsistencies between the terms in this Addendum and terms in other parts of the Agreement shall be resolved in favor of the terms in this Addendum.

10.7 <u>Interpretation</u>. Any ambiguity in the Agreement (including, but not limited to, this Addendum) shall be resolved in favor of a meaning that permits the County to comply to the greatest extent possible with the Privacy Rule, the Security Rule and Other Legal Requirements.

IN WITNESS WHEREOF, each of the undersigned has caused this Addendum to be duly executed in its name and on its behalf effective as of the date first indicated above.

NASSAU COUNTY	GUSTAVO GRACIANO MENDEZ
By:	Ву:
Print Name:	Print Name: 601 hoso 6 ageigno Mer de
Title:	Title: lastave to~
Date:	Date: 11/08/2017
	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·

Appendix EE Equal Employment Opportunities for Minorities and Women

The provisions of this Appendix EE are hereby made a part of the document to which it is attached.

The Contractor shall comply with all federal, State and local statutory and constitutional anti-discrimination provisions. In addition, Local Law No. 14-2002, entitled "Participation by Minority Group Members and Women in Nassau County Contracts," governs all County Contracts as defined herein and solicitations for bids or proposals for County Contracts. In accordance with Local Law 14-2002:

- (a) The Contractor shall not discriminate against employees or applicants for employment because of race, creed, color, national origin, sex, age, disability or marital status in recruitment, employment, job assignments, promotions, upgradings, demotions, transfers, layoffs, terminations, and rates of pay or other forms of compensation. The Contractor will undertake or continue existing programs related to recruitment, employment, job assignments, promotions, upgradings, transfers, and rates of pay or other forms of compensation to ensure that minority group members and women are afforded equal employment opportunities without discrimination.
- (b) At the request of the County contracting agency, the Contractor shall request each employment agency, labor union, or authorized representative of workers with which it has a collective bargaining or other agreement or understanding, to furnish a written statement that such employment agency, union, or representative will not discriminate on the basis of race, creed, color, national origin, sex, age, disability, or marital status and that such employment agency, labor union, or representative will affirmatively cooperate in the implementation of the Contractor's obligations herein.
- (c) The Contractor shall state, in all solicitations or advertisements for employees, that, in the performance of the County Contract, all qualified applicants will be afforded equal employment opportunities without discrimination because of race, creed, color, national origin, sex, age, disability or markal status.
- (d) The Contractor shall make best efforts to solicit active participation by certified minority or women-owned business enterprises ("Certified M/WBEs") as defined in Section 101 of Local Law No. 14-2002, for the purpose of granting of Subcontracts.
- (e) The Contractor shall, in its advertisements and solicitations for Subcontractors, indicate its interest in receiving bids from Certifled M/WBEs and the requirement that Subcontractors must be equal opportunity employers.
- (f) Contractors must notify and receive approval from the respective Department Head prior to issuing any Subcontracts and, at the time of requesting such authorization, must submit a signed Best Efforts Checklist.
- (g) Contractors for projects under the supervision of the County's Department of Public Works shall also submit a utilization plan listing all proposed Subcontractors so that, to the greatest extent feasible, all Subcontractors will be approved prior to commencement of work. Any additions or changes to the list of subcontractors under the utilization plan shall be approved by the Commissioner of the Department of Public Works when made. A copy of the utilization plan any additions or changes thereto shall be submitted by the Contractor to the Office of Minority Affairs simultaneously with the submission to the Department of Public Works.
- (h) At any time after Subcontractor approval has been requested and prior to being granted, the contracting agency may require the Contractor to submit Documentation Demonstrating Best

Efforts to Obtain Certified Minority or Women-owned Business Enterprises. In addition, the contracting agency may require the Contractor to submit such documentation at any time after Subcontractor approval when the contracting agency has reasonable cause to believe that the existing Best Efforts Checklist may be inaccurate. Within ten working days (10) of any such request by the contracting agency, the Contractor must submit Documentation.

- (I) In the case where a request is made by the contracting agency or a Deputy County Executive acting on behalf of the contracting agency, the Contractor must, within two (2) working days of such request, submit evidence to demonstrate that it employed Best Efforts to obtain Certified M/WBE participation through proper documentation.
- (j) Award of a County Contract alone shall not be deemed or interpreted as approval of all Contractor's Subcontracts and Contractor's fulfillment of Best Efforts to obtain participation by Certified M/WBEs.
- (k) A Contractor shall maintain Documentation Demonstrating Best Efforts to Obtain Certified Minority or Women-owned Business Enterprises for a period of six (6) years. Failure to maintain such records shall be deemed failure to make Best Efforts to comply with this Appendix EE, evidence of false certification as M/WBE compliant or considered breach of the County Contract.
- (I) The Contractor shall be bound by the provisions of Section 109 of Local Law No. 14-2002 providing for enforcement of violations as follows:
 - a. Upon receipt by the Executive Director of a complaint from a contracting agency that a County Contractor has failed to comply with the provisions of Local Law No. 14-2002, this Appendix EE or any other contractual provisions included in furtherance of Local Law No. 14-2002, the Executive Director will try to resolve the matter.
 - b. If efforts to resolve such matter to the satisfaction of all parties are unsuccessful, the Executive Director shall refer the matter, within thirty days (30) of receipt of the complaint, to the American Arbitration Association for proceeding thereon.
 - c. Upon conclusion of the arbitration proceedings, the arbitrator shall submit to the Executive Director his recommendations regarding the imposition of sanctions, fines or penalties. The Executive Director shall either (i) adopt the recommendation of the arbitrator (ii) determine that no sanctions, fines or penalties should be imposed or (iii) modify the recommendation of the arbitrator, provided that such modification shall not expand upon any sanction recommended or impose any new sanction, or increase the amount of any recommended fine or penalty. The Executive Director, within ten days (10) of receipt of the arbitrators award and recommendations, shall file a determination of such matter and shall cause a copy of such determination to be served upon the respondent by personal service or by certified mail return receipt requested. The award of the arbitrator, and the fines and penalties imposed by the Executive Director, shall be final determinations and may only be vacated or modified as provided in the civil practice law and rules ("CPLR").
 - (m) The contractor shall provide contracting agency with information regarding all

subcontracts awarded under any County Contract, including the amount of compensation paid to each Subcontractor and shall complete all forms provided by the Executive Director or the Department Head relating to subcontractor utilization and efforts to obtain M/WBE participation.

Failure to comply with provisions (a) through (m) above, as ultimately determined by the Executive Director, shall be a material breach of the contract constituting grounds for immediate termination. Once a final determination of failure to comply has been reached by the Executive Director, the determination of whether to terminate a contract shall rest with the Deputy County Executive with oversight responsibility for the contracting agency.

Provisions (a), (b) and (c) shall not be binding upon Contractors or Subcontractors in the performance of work or the provision of services or any other activity that are unrelated, separate, or distinct from the County Contract as expressed by its terms.

The requirements of the provisions (a), (b) and (c) shall not apply to any employment or application for employment outside of this County or solicitations or advertisements therefor or any existing programs of affirmative action regarding employment outside of this County and the effect of contract provisions required by these provisions (a), (b) and (c) shall be so limited.

The Contractor shall include provisions (a), (b) and (c) in every Subcontract in such a manner that these provisions shall be binding upon each Subcontractor as to work in connection with the County Contract.

As used in this Appendix EE the term "Best Efforts Checklist" shall mean a list signed by the Contractor, listing the procedures it has undertaken to procure Subcontractors in accordance with this Appendix EE.

As used in this Appendix EE the term "County Contract" shall mean (i) a written agreement or purchase order instrument, providing for a total expenditure in excess of twenty-five thousand dollars (\$25,000), whereby a County contracting agency is committed to expend or does expend funds in return for labor, services, supplies, equipment, materials or any combination of the foregoing, to be performed for, or rendered or furnished to the County; or (ii) a written agreement in excess of one hundred thousand dollars (\$100,000), whereby a County contracting agency is committed to expend or does expend funds for the acquisition, construction, demolition, replacement, major repair or renovation of real property and improvements thereon. However, the term "County Contract" does not include agreements or orders for the following services: banking services, insurance policies or contracts, or contracts with a County contracting agency for the sale of bonds, notes or other securities.

As used in this Appendix EE the term "County Contractor" means an individual, business enterprise, including sole proprietorship, partnership, corporation, not-for-profit corporation, or any other person or entity other than the County, whether a contractor, licensor, licensee or any other party, that is (i) a party to a County Contract, (ii) a bidder in connection with the award of a County Contract, or (iii) a proposed party to a County Contract, but shall not include any Subcontractor.

As used in this Appendix EE the term "County Contractor" shall mean a person or firm who will manage and be responsible for an entire contracted project.

As used in this Appendix EE "Documentation Demonstrating Best Efforts to Obtain Certified Minority or Women-owned Business Enterprises" shall include, but is not limited to the following:

- a. Proof of having advertised for bids, where appropriate, in minority publications, trade newspapers/notices and magazines, trade and union publications, and publications of general circulation in Nassau County and surrounding areas or having verbally solicited M/WBEs whom the County Contractor reasonably believed might have the qualifications to do the work. A copy of the advertisement, if used, shall be included to demonstrate that it contained language indicating that the County Contractor welcomed bids and quotes from M/WBE Subcontractors. In addition, proof of the date(s) any such advertisements appeared must be included in the Best Effort Documentation. If verbal solicitation is used, a County Contractor's affidavit with a notary's signature and stamp shall be required as part of the documentation.
- b. Proof of having provided reasonable time for M/WBE Subcontractors to respond to bid opportunities according to industry norms and standards. A chart outlining the schedule/time frame used to obtain bids from M/WBEs is suggested to be included with the Best Effort Documentation
- c. Proof or affidavit of follow-up of telephone calls with potential M/WBE subcontractors encouraging their participation. Telephone logs indicating such action can be included with the Best Effort Documentation
- d. Proof or affidavit that M/WBE Subcontractors were allowed to review bid specifications, blue prints and all other bid/RFP related items at no charge to the M/WBEs, other than reasonable documentation costs incurred by the County Contractor that are passed onto the M/WBE.
- e. Proof or affidavit that sufficient time prior to making award was allowed for M/WBEs to participate effectively, to the extent practicable given the timeframe of the County Contract.
- f. Proof or affidavit that negotiations were held in good faith with interested M/WBEs, and that M/WBEs were not rejected as unqualified or unacceptable without sound business reasons based on (1) a thorough investigation of M/WBE qualifications and capabilities reviewed against industry custom and standards and (2) cost of performance. The basis for rejecting any M/WBE deemed unqualified by the County Contractor shall be included in the Best Effort Documentation.
- g. If an M/WBE is rejected based on cost, the County Contractor must submit a list of all sub-bidders for each item of work solicited and their bid prices for the work.
- h. The conditions of performance expected of Subcontractors by the County Contractor must also be included with the Best Effort Documentation
- i. County Contractors may include any other type of documentation they feel necessary to further demonstrate their Best Efforts regarding their bid documents.

As used in this Appendix EE the term "Executive Director" shall mean the Executive Director of the Nassau County Office of Minority Affairs; provided, however, that Executive Director shall include a designee of the Executive Director except in the case of final determinations issued pursuant to Section (a) through (l) of these rules.

As used in this Appendix EE the term "Subcontract" shall mean an agreement consisting of part or parts of the contracted work of the County Contractor.

As used in this Appendix EE, the term "Subcontractor" shall mean a person or firm who performs part or parts of the contracted work of a prime contractor providing services, including construction services, to the County pursuant to a county contract. Subcontractor shall include a person or firm that provides labor, professional or other services, materials or supplies to a prime contractor that are necessary for the prime contractor to fulfill its obligations to provide services to the County pursuant to a county contract. Subcontractor shall not include a supplier of materials to a contractor who has contracted to provide goods but no services to the County, nor a supplier of incidental materials to a contractor, such as office supplies, tools and other items of nominal cost that are utilized in the performance of a service contract.

Provisions requiring contractors to retain or submit documentation of best efforts to utilize certified subcontractors and requiring Department head approval prior to subcontracting shall not apply to inter-governmental agreements. In addition, the tracking of expenditures of County dollars by not-for-profit corporations, other municipalities, States, or the federal government is not required.

Appendix L

Certificate of Compliance

In compliance with Local Law 1-2006, as amended (the "Law"), the Contractor hereby certifies the following:

I,	The chief executive officer of the Contractor is:
	Gustano Graciano Mindez (Name)
	(Telephone Number)
2.	The Contractor agrees to either (1) comply with the requirements of the Nassau County Living Wage Law or (2) as applicable, obtain a waiver of the requirements of the Law pursuant to section 9 of the Law. In the event that the contractor does not comply with the requirements of the Law or obtain a waiver of the requirements of the Law, and such contractor establishes to the satisfaction of the Department that at the time of execution of this agreement, it had a reasonable certainty that it would receive such waiver based on the Law and Rules pertaining to waivers, the County will agree to terminate the contract without imposing costs or seeking damages against the Contractor
3.	agency to have violated federal, state, or local laws regulating payment of wages or benefits, labor relations, or occupational safety and health. If a violation has been assessed against the Contractor, describe below:
	NONE

4,	judicial action has has connection with federal, state, or loc	ive proceeding, investigation, or government body-initiated not been commenced against or relating to the Contractor in tal laws regulating payment of wages or benefits, labor relations, such a proceeding, action, or investigation has been commenced,
	NONE	

I here correct stated	representatives for the purpose of n investigating employee complaints wowl by certify that I have read the foregoist and complete. Any statement or repletow.	Ing statement and, to the best of my knowledge and belief, it is true presentation made herein shall be accurate and true as of the date God faco Gmairo Mudil Signature of Chief Executive Officer
		Name of Chief Executive Officer
Swor	n to before me this	
Nota	day of November, 2017 cel Julis ry Public	DENEEN JENKINS NOTARY PUBLIC STATE OF NY NO: 01JE5001363 QUALIFIED IN NASSAU COUNTY COMISSION EYPIRES SEPT. 8, 2018

MWBE FORM

□ Participation of Minority Group Members and Women in Nassau County Contracts. The selected contractor has agreed that it has an obligation to utilize best efforts to hire MWBE sub-contractors. Proof of the contractual utilization of best efforts as outlined in Exhibit "EE" may be requested at any time, from time to time, by the Comptroller's Office prior to the approval of claim vouchers.
□ Department MWBE responsibilities. To ensure compliance with MWBE requirements as outlined in Exhibit "EE", Department requires vendor to submit list of sub-contractors or sub-contractor requirements. Attached is our list or list of requirements. □ Vendor will not require any sub-contractors.

U.S. DEPARTMENT OF JUSTICE OFFICE OF JUSTICE PROGRAMS OFFICE OF THE COMPTROLLER

Certification Regarding Debarment, Suspension, Ineligibility and Voluntary Exclusion Lower Tier Covered Transactions (Sub-Recipient)

This certification is required by the regulations implementing Executive Order 12549, Debarment and Suspension, 28 CFR Part 67, Section 67.510, Participants' responsibilities. The regulations were published as Part VII of the May 26, 1988 Federal Register (pages 19160-19211). (BEFORE COMPLETING CERTIFICATION, READ INSTRUCTIONS ON REVERSE)

(1) The prospective lower tier participant certifies, by submission of this proposal, that neither it nor its principals are presently debarred, suspended, proposed for debarment, declared ineligible, or voluntarily excluded from participation in this transaction by any Federal department of agency.

department of agency.
(2) Where the prospective lower tier participant is unable to certify to any of the statements in this certification, such prospective participant shall attach an explanation to this proposal.

Signature Date // Da	Vame and Title of Authorized Representative	11/17 m/d/yy
Wstaucton Name of Organization	Signature	1/08/2017 Date
	Instaucton	(Paleogia
Address of Organization Address of Organization		
Addrest of Organization	Costque Graciano Mindre	
	Addrest of Organization	

outearOJP FORM 4061/1 (REV. 2(89) Provious aditions are obsolete

instructions for Certification

- 1. By signing and submitting this proposal, the prospective lower tier participant is providing the certification set out below.
- 2. The certification in this clause is a material representation of fact upon which reliance was placed when this transaction was entered into. If it is later determined that the prospective lower tier participant knowingly rendered an erroneous certification, in addition to other remedies available to the Federal Government, the department or agency with which this transaction originated may pursue available remedies, including suspension and/or debarment.
- 3. The prospective lower tier participant shall provide immediate written notice to the person to which this proposal is submitted if at any time the prospective lower tier participant learns that its certification was erroneous when submitted or has become erroneous by reason of changed circumstances.
- 4. The terms "covered transaction," "debarred," "suspended," "ineligible," "lower tier covered transaction," "participant," "person," "primary covered transaction," "principal," "proposes," and "voluntarily excluded," as used in this clause, have the meanings set out in the Definitions and Coverage sections of rules implementing Executive Order 12549.
- 5. The prospective lower tier participant agrees by submitting this proposal that, should the proposed covered transaction be entered into, it shall not knowingly enter into any lower tier covered transaction with a person who is debarred, suspended, declared ineligible, or voluntarily excluded from participation in this covered transaction, unless authorized by the department or agency with which this transaction originated.
- 6. The prospective lower tier participant further agrees by submitting this proposal that it will include the clause titled, "Certification Regarding Debarment, Suspension, Ineligibility and Voluntary Exclusion Lower Tier Covered Transaction," without modification in all lower tier covered transactions and in all solicitations for lower tier covered transactions.
- 7. A participant in a covered transaction may rely upon a certification of a prospective participant in a lower tier covered transaction that it is not debarred, suspended, ineligible, or voluntarily excluded from the covered transaction, unless it knows that the certification is erroneous. A participant may decide the method and frequency by which it determines the eligibility of its principals. Each participant may check the Nonprocurement List.
- 8. Nothing contained in the foregoing shall be construed to require establishment of a system of reports in order to render in good faith the certification required by this clause. The knowledge and information of a participant is not required to exceed that which is normally possessed by a prudent person in the ordinary course of business dealings.
- 9. Except for transactions authorized under paragraph 5 of these instructions, if a participant in a covered transaction knowingly enters into a lower tier covered transaction with a person who is suspended, debarred, ineligible, or voluntary excluded from participation in this transaction, in addition to other remedies available to the Federal Government, the department or agency with which this transaction originated may pursue available remedies, including suspension and/or debarment.

Redacted copy of Contract

You may submit, in addition to your routine paperwork, a duplicate redacted version of this contract package. This "web site ready" paperwork will be posted on the County Legislature's website upon filing the proposed contract for Legislative approval.

The "website ready" paperwork shall be identical to the paperwork being submitted for consideration by the department, except that the Contractor will have the opportunity to redact all information of a private or personal nature. The "website ready" paperwork is to be attached to the contract package that is being sub mitted for County approvals. It will be presumed that an un-redacted version of the paperwork is acceptable for posting on the County website if no redacted version is sub mitted. Please be advised that redactions must be limited to information that is excepted from FOIL disclosure under Article 6 of the New York State Public Officers Law. The type of information that is excepted from FOIL disclosure and may be redacted includes, but is not limited to, social security numbers, home or personal telephone numbers, home addresses, e-mail addresses or social network usernames, information of a personal nature where disclosure would result in economic or personal hardship, and trade secrets or similar information the disclosure of which would cause substantial injury to the competitive position of the person or company providing it. The Contactor shall explain the reason(s) for each redaction. Further, the County reserves the right to unilaterally, without notice, reject Contractor redactions or make additional redactions.

Contractors are further advised that failure to submit "website ready" paperwork, including paperwork where redactions are not explained, shall be deemed their consent to the positing of the paperwork in its entirety. The County Legislature will then post an un-redacted version of the paperwork and provide such version to the public if requested pursuant to FOIL, subject to redaction by the County's internal FOIL disclosure procedures.

Recommendation For Award

Department Health			
NIF\$ ID#		and the analysis of the property of the second seco	
Title	Spanish Food Safety Course Instruction, Liaison and Translation Service, RFF # HE 1020-1733		
Summarize the method of source selec	ction used		
added conservative step, DOH also folk Request for Proposal in late October. A	ole procurement in early September and rece owed the Streamlined Competitive Procurem As a result, only one response was received. To contract providing such services ending Decer	ent process by issuing a The sole responder has	
If the vendor is selected using best val	ue, summarize the criteria used	te y an annual de la company de la compa	
The sole responder will be awarded the services to Nassau and Suffolk countles	e contract and DOH based decision upon prov s.	ven ability to provide	
Date the solicitation was advertised October 20, 2017			
Number of bidders solicited (i.e. register)	tered vendors notified)	57	
Date and name of all publications of a notice of intent to enter sole source n	ny advertised notice; if sole source, the date egotiations	of the publication of the	
Notice of Intent published in Newsday,	, August 18, 2017		
RFP published in Newsday, October 20	, 2017		
Solicitation opening date	en Ann ander de Marie de La Company de La Co	November 6, 2017	
For bids, attach bid tabulation; for protection technical scores and prices offered for	oposals, indicate the number of proposals re r all proposers	ceived and attach overall	
One proposal was received. Attached is fee proposal.			
Summary of responsiveness/non-responsiveness determination(s)			
Only one responder submitted a proposal. It was submitted on time and contained all required documentation.			
Explanation of the Attach completed Responsibility Determination and all non-responsibility/non-responsibility determination correspondence as applicable determination(s)			

Number of awards resulting from	1	·	
the solicitation; if > 1 attach	•		
summary of all awards			
Proposed Vendor	Gustavo Mendez		
Vendor EIN			
Vendor Address	Gustavo Mendez	en e	
1			
Vendor Phone Number		स्वयुष्णान्त्रभावत्रात्र्यास्त्रम् वर्षाः वर्षाः स्वयुष्णान्त्रम् स्वयुष्णान्त्रम् स्वयुष्णान्त्रस्य	
Vendor Email Address	foodsafety@earthlink.net	हर भारत है है अपने प्रकार के के देना के बेंगा का लाग है <mark>कि का अन्य का लाग हो है है है कि की कि की कि</mark> की की की की	
Vendor Contact Name	Gustavo Mendez	M	
Solicitation Estimate	The second section of the second seco	\$15,000	
Proposed Award Amount		\$13,440	
% Award amount is above/(below) t	ne Estimate	10.4% below	
Basis for award The vendor was sel	ected based on sole response. Prior successful	training experiences with	
Nassau and Suffolk was a driving fact	or to continue working with vendor.	-, ·	
Have any MWBE, DBE, SDVBE, and/c	r Section 3 goals been established for this	No	
contract? If so, attach Utilization Plan			
For sole source, indicate the number	of expressions of interest and summarize the	content of all responses	
·	tent for Sole Procurement was advertised on A	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	
	ries / interest contact. No responses were rec	-	
For sole source, summarize the cost.	price analysis to determine the cost to be fair	and reasonable	
·			
The hourly rate is fair and reasonable paying for such service.	as it is consistent with what Suffolk County De	partment of Health Is	
For social/client services. If applicab	le, indicate the date, period covered, and find	nes of the most recent	
	of the CPA firm that prepared the audit, and v	**	
unable to express an opinion as to t	he adequacy of the provider's books and recor	ds	
Not applicable			
	on procession control fusion i succession con un consumerous consumerous getting him consumerous consumero	sed rastrictionstatus carrenting as on a strategic freeziste to sea of the strategic of the	
DCCO Signature / Date	Lawrence Good	10/20/17	
CPO Signaturo / Date	The second secon	riya (- yaya rasaya sara sara sara sara sara sa	

PROPOSALS

SPANISH FOOD SAFETY COURSE INSTRUCTION, LIAISON AND TRANSLATION SERVICES RFP#1020-1738

Fee Scheduled

Spanish Food Instruction, Liaison and Translation Services 2017

Hourly	Rate
--------	------

1.	COURSE INSTRUCTION	\$56.00 per hours
2.	ADMINISTRATION/SCORING	
	OF EXAMINATION	\$56.00 per hours
3.	TRANSLATION /LIAISON	\$56.00 per hour

Gustavo Graciano Mendez

RECEIVED

NOV 0 6 2017

NASSAU COUNTY HEALTH DEPARTMENT



NASSAU COUNTY DEPARTMENT OF HEALTH 106 CHARLES LINDBERGH BLVD. UNIONDALE, NY 11553

Contractor Evaluation Form

Contract Number: CQ HC 16 00005
Contract Name: GUSTAVO GRACIANO MENDEZ
Service Provided: SPANISH INSTRUCTOR
Evaluation Period: From: 11-11-16 To: 11-10-17
Evaluator's Name, Title, Phone #: Bonnie Sollog PH San II 27-9478
Date: 11-8-17

Please evaluate the contractor's performance for the evaluation period. Upon completing factors (a) through (e), provide your overall assessment of contractor performance and answer the final question. Definitions of the rating scale and rating factors are provided on the back of this form. Additional comments may be provided on a separate sheet.

	RFORMANCE ALUATION FACTORS	Unsatis- factory 1	Poor 2	Fair 3	Good 4	Excellent 5
a.	Quality of Service				,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	7
b.	Timeliness of Service				7	1
c.	Cost Effectiveness			, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,		-
d.	Responsiveness to NCDOH Requests		,			/
e.	Number of Complaints				*	V
f.	Problem Resolution		, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,			V
Ove	erall Performance Evaluation		410			V

Do you recommend the contractor for future contracts?



Definition of Quantitative Scale

1 = Unsatisfactory 2 = Poor 3 = Fair 4 = Good 5 = Excellent

Unsatisfactory	Performance is not effective.
Poor	Performance is marginally effective.
Fair	Performance is somewhat effective.
Good	Performance is consistently effective.
Excellent	Performance exceeds expectations.

Definition of Rating Factors

Quality of Service. This factor addresses the quality of service provided by the contractor. In assessing service quality, address the following questions:

- Does the vendor comply with contract requirements?
- Are reports accurate?
- Are vendor staff properly trained and managed?
- Does the vendor exhibit technical proficiency in service delivery?
- Does the vendor understands and embraces service and program goals?
- Is positive feedback received from customers served and NCDOH staff?

Timeliness of Performance. This factor addresses the timeliness of service delivery. In assessing timeliness of performance, address the following questions:

- Does the vendor meet established schedules for service delivery?
- Is the vendor reliable?
- Does the vendor stay on schedule despite problems?

Cost Effectiveness

- Does the vendor operate within the contract budget?
- Are vendor personnel appropriate for the service provided?
- Does the vendor exhibit an appropriate and efficient use of resources?
- Are billings current, accurate and complete?
- Are costs properly allocated?
- Does the vendor bill unallowable costs?

Responsiveness to NCDOH Requests

- Are the vendor's communications clear and effective?
- Is the vendor positively responsive to NCDOH requests?
- Is the vendor positively responsive to NCDOH special requests?

Number of Complaints

- Have a large number of complaints concerning service delivery been received from:
 - o NCDOH staff?
 - o Other Nassau County departments?
 - o Customers served?

Problem Resolution.

- Is the vendor able to positively address and resolve problems?
- Is the vendor pro-active in anticipating and avoiding or mitigating problems?
- Does the vendor satisfactorily overcome or resolve problems?
- Does the vendor provide prompt notification of problems to NCDOH?
- Does the vendor provide effective solutions?
- Does the vendor take prompt corrective action?